



## A SOLLER ES SEGUEIX BAPTIAN PER INERCIA

Rafel Horrach, capellà, conciliari i representant del Catequistes de Joves, presentà als representants dels grups, conformats així: Pere Suau, estudiant de BUP i un dels responsables del grup d'informació que actualment edita el butlletí "Caliu" de les Comunitats Cristianes de la Vall de Sóller. Ramon Arbona venia en representació de l'Esplai. Elvira Cortès era una representant de la Coordinadora. Antònia Cabot i Gabriel Arbós eren membres de Justícia i Pau. Rosa Servera i Joan Bisbal representaven l'Escultisme sollerí. Margarida Colom es presentà com a catequista d'infants i Antoni Riutord era el representant del Moviment Cristià de Joves de Pobles.

Entre altres coses, Rafel Horrach, que fou el primer en parlar sobre la Confirmació i el joves que la preparen, digué: "Es Catecumenat de Joves és un servei que ofereix l'Església on es majors de 16 anys per a que practiquin els valors de s'evangeli dins la realitat social de Sóller" (...)

Logotipus de la nova revista cristiana de Sóller

Components de la Coordinadora de Joves Cristians.

RODA DE PREMSA DELS JOVES CRISTIANS

(J. Alberti.- Foto Noguera) Dilluns d'aquesta setmana la Coordinadora de Joves Cristians convocava als corresponents de la Premsa de Ciutat i al Setmanari Sóller en els locals del Jardins per a presentar, iniciat aquest 1984, la tasca que els distints grups que la formen s'han compromès a dur a terme dins la comunitat cristiana de la Vall.

"Hi ha un centenar de joves apuntats, dividits en vuit grups i la seva formació es de dos anys. S'ha de fer en aquesta edat la Confirmació perquè es jove ha de tenir ja prou consciència del seu fet religiós, tot lo contrari que abans que es feia quan es nin tenia poca edat."

Pere Suau apuntà que hi ha un grup d'informació de nou joves que ha duit endavant la creació d'una petita revista mensual, "Caliu", per a la comunitat cristiana de Sóller. També, a nivell

extern, s'ocupaven altres de les col·laboracions del Setmanari i tot lo que feia referència a l'informació externa.

Ramon Arbona digué que l'Esplai, format per 15 monitors, preten que l'al·lot pugui fer una crítica de la societat, seguint com a model de vida a Jesucrist.

— O —

LA CAMPANYA A SOLLER CONTRA LES JUGUETES BEL·LIQUES

Gabriel Arbós explicà

que l'Associació Social abraçava tres grups, Justícia i Pau, Ajuda i Marginalització, i Vells i Malalts. "Noltros pretenim sa sensibilització i denúncia i ets objectius són a nivell local, nacional e internacional. Es dos darrers cap an es desarmament i sa pau. Sa campanya damunt ses juguets bel·liques mos ha ocupat aquests darrers mesos i ara iniciarem un estudi sobre sa droga."

Després Joan Bisbal explicà els ja coneguts tres eixos de l'Escultisme i la seva construcció en branques-edats. Margarida Colom, catequista d'infants, explicà a continuació que els 27 membres d'aquest grup pretenen fer arribar als nins la fe, i afegí que altres dues activitats són les conferències i la catequesi per a pares.

Acabà la presentació d'objectius i tasques amb Antoni Riutord i Elvira Cortès. El primer explicà que el seu Moviment de Joves de Pobles pretenia fer madurar tres postures davant la realitat: l'obertura a les coses, aprendre a ser crític i conformar



un compromís actiu. I Elvira Cortès tancà el torn explicant que la coordinadora preten estructurar l'apostolat sol·lenc i agrai que les Monges de la Caritat cedissin els Jardins per a que es poguessin desenvolupar totes les activitats d'aquests grups.

— O —

"L'ESGLÉSIA JA NO VOL SER UN BLOC MONOLÍTIC"

A continuació s'obrí el torn de preguntes per part dels representants de la Premsa. El setmanari s'interessà fins quan eren joves el Joves Cristians sol·lenc i se'ns explicà (entre rialles) que estatutàriament fins els 30.

Després la cosa seguí més animada, i les drogues, les juguets bel·liques i l'acció política de Justícia i Pau conformaren el diàleg obert dels següents minuts.

Sobre els pros i contres de l'atomització de grups cristians i la integració d'aquests a altres sectors culturals, socials i polítics de Sóller (preguntes també fetes pel Setmanari) Rafel Horrach agafà la paraula dient, entre altres coses substancials, lo següent: "A Sóller el baptisme segueix igual que en època clàssica, es fa per pura inèrcia, es una cosa hereditària i així l'Església creix només vegetativament perquè es pares baptien pressionats pel medi. S'objectiu de l'Església de retrassar la Confirmació és resultat d'intentar omplir aquesta deficiència". (...) Abans l'Església se situava davant el Món com

un bloc monolític i bel·ligerant, amb estructura militarista. L'Església se situava amb postures d'atac i defensa, condemnant el Món i ella era sa que tenia sa veritat. Si actualment s'ha de partir de ses persones i sa realitat per a construir sa nova Església, és lògic que hi hagi atomització d'ofertes i treballs, puix l'Església ja no vol ser un bloc monolític. Sa pastoral ha de ser diversificada i complementària". (...) "Hi ha grups socials de Sóller que tenen com a "cantera" es grups cristians. Sa realitat és una, i no hi ha diferència entre profrà i sacral; noltros pretenim formar persones per a sa realitat exterior (real i una) i que no es tanqui dins ses parets de l'Església."

— O —

"L'ESGLÉSIA NO ES UNA REINA DE TAIFES ENTRE VELLS I JOVES"

Sa Roda de Premsa acabà amb el tema de la relació dels cristians joves amb els que ja no són i amb la pregunta: Què pensen els cristians vells de tot això? Rafel Horrach fou clar: "Noltros joves tenim molt clar que no inventam es cristianisme, per tant no volem cap tipus de vedettisme. Es Cristianisme és una memòria col·lectiva que se nos aporta a noltros, acceptant ser anella més de sa cadena. Ara, no volem renunciar a estar dins l'Església des de sa nostra condició de joves; sense dogmatisme, però amb creativitat i canvi. L'Església no és un reïne de Taifes entre vells i joves."

Es el máximo galardón folklórico internacional

### Mallorca obtiene el gran premio "Templo de oro" de Agrigento

La Escuela de Música y Danza ha obtenido en Agrigento (Sicilia), el premio más importante que actualmente se convoca en Europa para agrupaciones folklóricas.

Página 8)



Hace veintinueve años un conjunto folklórico mallorquín, bajo la dirección de Tomeu Ensenyat, participó ya en el festival folklórico de Agrigento, ahora la historia y el éxito se han repetido.





## SOLLER

Semanario de  
Información  
local

(3a Epoca)  
Depósito Legal:  
P.M.280-1958

Redac. y  
Admón:  
En Palma:  
San Felio, 17  
Tel: 216110

EN SOLLER  
CA'N NOGUERA  
CALLE DEL MAR 81  
630601

Fundado en 1885,  
por Don JUAN  
MARQUES ARBONA  
Editado por  
PEDRO SERRA  
BAUZA

PRECIO 30 PESETAS

Director:

D. Miguel Marqués  
Coll.

Director en  
funciones:  
Miguel Serra  
Magraner

Jefe redacción:  
Manuel Picó

Colaboradores:  
Jaume Albertí  
Miguel Amengual  
Miguel Castanyer  
Vicenç Crespi  
Muntaner  
Nicolás Díez  
Jaume Enseñat  
Joan Estades  
de Montcaire  
M. Ferrá Martorell  
Felicidad García  
Miguel Gual  
María Marqués  
Joan Oliver  
Toni Oliver  
Plàcid Pérez  
Vicenç Terrasa  
Vicenç Pérez  
María Vázquez  
Pere Vicens  
Antonio Socías Puig  
Foto información:  
Noguera  
Foto deportes:  
Deyá



## COL.LOQUIS DES DISSABTE



per Miquel Ferrà i Martorell

La Comarca de Sóller és mereixedora entre altres "slogans" de que ja disfruta, d'un nou sobrenom: LA VALL DELS SET TORRENTS. Així doncs, el Torrent de Fornalutx, el del Barranc de Biniarritx, el torrentó de Can Creueta, el de Sa Coma, el Torrent de Ses Bledes i altres siquies i rierols, buiden tota la seva aigua, al cap i a la fi, en el Torrent Major... Per una altra banda, el Torrent de Sa Figuera, que ve de la banda del Port, diposita el seu cabdal, com el Major, dintre de la Badia.

—¿I que tenen de particular aquests torrents?

—Tots els torrents de Sóller porten la seva llegenda. El de Biniarritx ens recorda a S'Anima d'es Racó d'En Vives que demana sufragis, des del Comellar, per

entrar en el Cel. I el de Sa Coma ens fa evocar aquell Negret del diable que surt el dissabte de Pasco per a retgirar als vianants solitaris. El Torrent de Ses Bledes, que neix a Sa Pleta, puig de 278 metres, va marcat amb aquella cobla satírica:

"Un moscart amb calçons blancs i una cusa amb camiseta cercaven esclata-sangs tot al voltant de Sa Pleta".

I entre el Torrent Major i el de Sa Figuera, l'episodi cavalleresc, de Sant Jordi matant a Sa Cuca de Sa Mola. Però la més gloriosa, impregnada d'hermosa història local, és la de la Batalla d'Es Pont d'En Barona, sollerics contra moros, el 1561, sobradament coneguda. Ningú millor que el nostre poeta Guillem Colom per a descriure

# LA VALL DELS SET TORRENTS



En aquesta fotografia de Com. Cavi podem veure una vista aèria de Sóller, la VALL DELS SET TORRENTS.

els torrents de Sóller.

—Idò a ell, a la seva obra, hem de remetre el lector. Ara, canviant de tema, parlem de les noves de per aquests redols...

—He llegit que Deià ha de comptar aquest estiu amb un nou hotel de luxe, la casa de Son Moragues, una joia històrica que suposament es mantindrà intacta. Esperem que l'alemany Axel Ball i els que el segueixen en el negoci estimin el nostre passat com l'estimam nosaltres...

—Un hotel de luxe per a gent refinada, que com informa EL DIA, no passarà de les 80 persones, no pot fer gaire destroça. El turista de luxe vol intacte el paisatge i l'ambient. Que no s'Oblidi tot

això!

—Quines noves hi ha més?

—El Català reconegut oficialment com "àrea de coneixement" i per tant, oficial a l'ensenyament i a la investigació universitària. L'acte inaugural de les Jornades d'Intercanvi Teatral aquí a Sóller amb la posta en escena de la comedia "L'amo de Son Magraner" de Pere Capellà. El Concert a Son Marroig del cor de cambra Stadium dirigit per Carles Ponseti a un programa amb peces de Haydn, Brahms, Bartok i Wolf. Els preparatius per a la V Mostra Folklòrica...

—Aquí jo faria un preg als organitzadors i és el de que convidin

també a un grup israelià. D'aquesta manera, Sóller donaria també una passa per a refer unes relacions que són de justícia. Endemés, el folklore d'Israel és riquíssim...

—Idò endavant ses atxes!

—I ja per acabar, direm que Ses Cases de la Vila han aprovat el projecte tècnic relatiu a l'enllumenat públic que afecta els carrers Cetre i Isabel II. L'esmentat projecte queda exposat als ciutadans durant els quinze dies reglamentaris. Per altra banda, l'Ajuntament de Valldemossa ha convocat oposicions a una plaça de Policia municipal...

—Dien que s'ordre mantén un convent.

—Ho diuen.

## Cuarenta años atrás

19 DE FEBRERO DE 1944

\* Organizado por la "Congregación Mariana", el próximo domingo dará comienzo en los salones del Convento a un ciclo de conferencias sobre temas científicos y literarios a cargo de competentes oradores. Para este día está señalada la primera de estas conferencias a cargo de D. Damián Canals Pougin, quien disertará sobre el tema "El cristianismo en Mallorca durante los primeros siglos de la era cristiana".

\* Para los próximos días 20 y 27 del corriente, las entidades "El Gas" y "Ferrocarril de Sóller" tienen convocadas Juntas Generales ordinarias para tratar respectivamente de su situación al cierre del ejercicio económico de 1943.

\* En la sesión celebrada por la Comisión Gestora Municipal el día 5 de Enero próximo pasado, se acordó contestar una comunicación remitida por el Secretario de la Comandancia General de la Base Naval de Baleares sobre la propiedad de los terrenos donde estuvo instalada la Estación Radio Muleta, manifestándole que el Ayuntamiento, según su recta interpretación, continúa siendo propietario del referido terreno.

\* Organizada por la asociación de ex-alumnas del Colegio de MM. Escolapias e interpretada por un grupo de señoritas pertenecientes a la misma, mañana por la tarde se celebrará la representación del drama histórico "Fabiola", que tendrá lugar en el salón de actos del Colegio.

\* La semana que hoy fine ha sido verdaderamente invernal, por la crudeza del tiempo un tanto excepcional en esta comarca. Se inició con vientos fríos y fuertes temporales en el mar. Luego empezó un período de lluvias y nieves, que han blanqueado las cúspides de nuestras montañas y dado un buen tempero a las tierras, con satisfacción de los agricultores.

## RELOJERIA SOLLERENSE Calle Luna, 9 SOLLER



OPTICO COLEGIADO N° 1.887  
RECETAS DE SRES. OCULISTAS

Pongase o cambiese las gafas sin que  
le cueste un ojo de la cara  
MEJOR SERVICIO - MAYOR COMODIDAD





## ELS VUIT VENTS

per Jaurés

## EL DRET CANONIC (III) (B)

Tracta el capítol tercer del títol segon, llibre segon del nou Codi de Dret Canònic, dels "Concils particulars".

"El concili plenari, per a totes les Esglésies particulars de la mateixa Conferència Episcopal, ha de celebrar-se sempre que a aqueixa Conferència Episcopal sembli necessari o útil, amb aprovació de la Seu Apostòlica (C. 439).

"Correspon al la Conferència Episcopal: 1o convocar el concili plenari". (C. 441 1o).

"Correspon al Metropolità, amb el consentiment de la majoria dels Bisbes sufraganis: 1o convocar el concili provincial". (C. 442. 1o).

En el capítol quart es parla de les Conferències Episcopals.

"La Conferència Episcopal, institució de caràcter permanent, és l'assemblea dels Bisbes d'una nació o territori determinat que exerceixen junts algunes funcions pastorals respecte dels feïls del seu territori, per a promoure conforme a la norma del dret el major bé que l'Església proporciona als homes, sobretot mitjançant formes i modalitats d'apostolat convenientment acomodats a les peculiars circumstàncies de temps i de lloc". (C. 447).

"Com a regla general, la Conferència Episcopal compren als prelatos de totes les esglésies particulars d'una mateixa nació, conforme a

la norma del can 450". (C. 448. 1o.).

El títol tercer consta de vuit capítols i tracta de l'ordenació interna de les Esglésies particulars. El primer capítol està dedicat al sinode diocesà.

"En cada església particular ha de celebrar-se el sinode diocesà quan ho aconsellin les circumstàncies a judici del Bisbe de la diòcesi, després d'escoltar al consell de preveres." (C. 461 1o).

"Al sinode diocesà han d'ésser convocats com a membres sinodals i tenen el deure de participar en ell: 1o el bisbe coadjutor i els bisbes auxiliars; 2o els vicaris generals i els vicaris episcopals així com també el vicari judicial; 3o els canonges de l'església catedral; 4o els membres del Consell de preveres; 5o feïls seglars, també els que són membres d'instituts de vida consagrada, a elecció del consell pastoral, en la forma i numero que determini el bisbe diocesà, o, en defecte d'aquest consell, del mode que determini el bisbe; 6o el rector del semi-

nari major diocesà; 7o els arxiprestes; 8o al menys un prever de cada arxiprestat, elegit per tots els que tenen en ell cura d'ànimes; aixímateix s'ha d'elegir a un altre prever que eventualment substituïa a l'anterior en cas d'impediment; 9o alguns superiors d'instituts religiosos i de societats de vida apostòlica que tenguin casa en la diòcesi, que s'elegiran en el nombre i de la manera que determini el bisbe diocesà". (C. 463 1o).

En el segon capítol es parla de "la curia diocesana". "Correspon al bisbe diocesà nomenar als qui han d'exercir oficis en la curia diocesana". (C. 470). "Tots els que són admesos a exercir oficis en la curia diocesana deuen: 1o prometre que compliran feïlment llur tasca, segons el mode determinat pel dret i pel bisbe; 2o guardar secret, dintre dels límits i segons el mode establerts pel dret o pel bisbe." (C. 471).

"A cada diòcesi, el bisbe ha de nomenar un vicari general que, dotat de potestat ordinària a tenor dels canons que segueixen, ha d'ajudar-lo en el govern de tota la diòcesi. 2o Com a regla general, ha de nomenar-se un sol vicari general, a no ser que l'extensió de la diòcesi, el nombre d'habitants o altres raons pastorals aconsellin altra cosa". (C. 475).

"En cada curia hi ha d'haver un canceller, qual principal tasca, a no ser que el dret particular estableixi altra cosa, consisteix en tenir cura de que's redactin les actes de la curia, s'expedeixquen i es guardin a l'arxiu de la mateixa". (C. 482 1o).

El canó 484 diu en que consisteix l'ofici dels notaris i el 485 afirma que "El canceller i demés notaris poden ésser remoguts del seu ofici pel bisbe diocesà, però no per l'administrador diocesà sense el consentiment del col·legi de consultors".

Els canons 486, 487, 488, 489, 490 i 491 es refereixen a l'arxiu de la Curia. "No es permet treure documents de l'arxiu si no és per poc temps i amb el consentiment del Bisbe, o del Moderador de la curia juntament amb el canceller". (C. 488). "La clau de l'arxiu secret només la té el bisbe". (C. 490 1o).

Del canó 492 al 494, el codi de dret canònic tracta del Consell d'affers econòmics i de l'econom.

"A cada diòcesi, el bisbe, oït el col·legi de consultors i el consell d'affers econòmics, ha de nomenar un econom, que sia vertaderament expert en matèria econòmica i de coneguda honorades. 2o S'ha de nomenar a l'econom per a cinc anys, però el nomenament pot renovar-se per altres quinquis...." (C. 494 1o i 2o).

Una propera vegada ja parlarem dels demés capítols d'aquest tercer títol. Capítols consagrats al Consell de preveres i col·legi de consultors; capítol de canonges; consell pastoral; parroquies, rectors i vicaris parroquials; arxiprestes, així com de rectors d'esglésie capellans.



## VUITANTA-CINC

per Jaume Albertí

## ELS PROBLEMES CIRCULATORIS SOLLERICS

Sóller té tres problemes greus de circulació. Per un costat el doble sentit de molts carrers antics dificulta la fluidesa dels vehicles i provoca embossos. Després, en moltes ocasions, s'aprofita la vorera per a aparcar el cotxe sobre i al piatò no li queda més remei que baixar i vuere's exposat al tràfec. I, per altre costat, la quasi obligació material de passar per Plaça o per un carrer determinant, per manca d'accessos, fa que traslladar-se d'una barriada a l'altre sigui sinònim de congestions. Afegint-ho a aquests tres greus problemes, cal sumar-hi la poca consciència de molts conductors que, per a no haver de caminar quatre passes, ofeguen els llocs més cèntrics amb el seu aparcament o circulació.

Es evident que per a aconseguir una fluidesa circulatòria els nous i projectats accessos del Mercat i Carrer de Sant Jaume són una bona solució, però tots sabem que no és immediata. Esperar que estiguin enllestits no pot servir a cap autoritat o polític d'excusa i, encara que sense ells, cal, es fa necessari, un bon Pla Circulatori solleric a posar en marxa ara mateix i ja, abans que els colapsaments dels dies de Mercat o de sortides d'escoles es vagin agreujant i multiplicant dia darreda dia.

Una reforma circulatòria de la nostra ciutat ha de contemplar convertir molts carrers antics en una sola direcció, encara que el cotxe hagi de fer volta. I una reforma circulatòria de Sóller ha de contemplar la prohibició de l'aparcament damunt les nostres voreres, puix és ja un vici que s'ha convertit en hàbit i que cal suprimir. Solucions immediates per a aquests dos punts n'hi ha i l'Ajuntament les ha d'afrontar prest. Ara bé, sense la col·laboració i consciència ciutadana res es resoldrà satisfactoriament, puix en moltes ocasions la solució depen del mateix solleric.

Es ver que es fa pràcticament inevitable, avui

per avui, passar per Plaça o pel carrer de s'Alqueria des Comte, per posar dos exemple. Dels tres problemes, en principi exposats, aquest és el qui no té solució immediata, però es veuria sensiblement descarregat si en el cas de sa Plaça i carrers cèntrics cada ciutadà de cada barriada deixés aparcat el seu vehicle abans d'entrar al Centre que llocs n'hi ha, i fes a peu moltes de les feïnes que avui es volen fer amb el cotxe fins en el portals.

El cotxe i el conductor és la combinació més gol·laire que existeix. Quant més té més demana en comoditat, servies, vials, velocitat i aparcaments. El cotxe és la màquina que s'ha multiplicat més aquests darrers anys i tots nosal-

tres, ciutadans, som víctimes de les comoditats que el cotxe genera i víctimes d'ells quan passam a ser piatons de les voreres o dels espais verds.

Sóller té una xarxa viària que obliga a fer volta, volta que haurem d'arribar a acceptar si volem recuperar fluidesa.

I Sóller no té aparcaments disponibles per a tothom a qualsevol lloc, llocs que s'hauran d'arribar a conformar fent quatre passes a peu. De l'Ajuntament esperam un prest Pla Circulatori, realista, però no venunt al "rei" cotxe, i respectuos amb el piatò i l'arbre que han de conservar i veure potenciats els seus espais. Més enllà, els nous accessos seran ben arribats.

## INFORMACIO P.S.O.E.

Después de transcurrido un año largo, cumpliendo con la primera obligación que tiene todo grupo o persona que desempeña un cargo público, que es, sin lugar a dudas, el rendir cuentas de su gestión, el Partido Socialista ha sentido la necesidad de hacer llegar de manera directa el balance de su gestión de gobierno.

En consecuencia la Agrupación Socialista de Sóller ha organizado para los días 24, 25 y 26 de este mes de Febrero, en "CA'N CREMAT", una exposición de paneles explicativos sobre la labor realizada por el Gobierno del Estado, con especial incidencia de como se van cumpliendo los objetivos del programa electoral del Octubre 82 y que permitirá, esperamos, el esclarecimiento de la realidad actual, de entre la ingente información a veces intoxicada y fruto de grupos que defienden intereses concretos no siempre

hermanados con el bien común del pueblo.

Con la convicción de que las relaciones no discriminatorias contribuyen a reforzar el tejido democrático del pluralismo y por tanto la base de la fundamental convivencia que es deseo de todos, agradecemos por adelantado la atención que se dispense a nuestra invitación, extensiva a cada ciudadano.

En el acto de inauguración, día 24 a las 20'30 horas, intervendrán Ramón Aguiló (Alcalde de Palma) y Juan Ramallo (Miembro del Congreso de Diputados), con la sana intención de acabar efectuando un brindis para que se siga trabajando con el mejor acierto para bien de todos.

SECRETARIAT DE PREMSA  
AGRUPACIO SOCIALISTA  
DE SOLLER

### COOPERATIVA AGRICOLA SAN BARTOLOME

Oficinas y almacén:  
Carretera Fornalutx - Tel. 630294  
SOLLER (Mallorca)

Se convoca a todos los socios de esta Cooperativa a la Junta General extraordinaria, que tendrá lugar el próximo día 24 del corriente mes, en el local de la A.I.S.S. en la C/. de Santa Teresa de Sóller a las 7 de la tarde en primera y a las 7'30 en segunda, con el siguiente orden del día:

- 1.- Lectura y aprobación si procede del Acta anterior.
- 2.- Dar cuenta del Balance del ejercicio de 1982/83 y aprobación si procede.
- 3.- Renovación de los cargos que corresponde estatutariamente de la Junta Rectora y de los Interventores de cuentas.
- 4.- Dar cuenta de la compra de una Centrífuga para la tafona.
- 5.- Ruegos y preguntas.

Sóller, 2 de Febrero de 1984.

EL PRESIDENTE  
JUAN VIVES COLOM



# NOTICIARIO

por Mari Vázquez

LA CESTA DE LA COMPRA  
POR MARI VAZQUEZ

DE NUEVO EL PESCADO CARO Y POCA  
VARIEDAD EN EL GENERO

Una semana más tenemos que decir que el pescado estos últimos meses casi brilla por su ausencia. Pocas capturas, poca calidad y precios inasequibles para el público. En cuanto al Cordero continúa su descenso, por lo que se puede comprar a precios a los que estamos ya acostumbrados. En cuanto a la de ternera se mantiene, el Pollo subió, el Conejo y el Cerdo también mantienen sus precios.

En las frutas poquíssimas novedades algunas variaciones en las naranjas pero casi sin notarse.

Las verduras y hortalizas continúan estables pero con un medio alto.

## CARNES

### TERNERA

Solomillo, 1451. Bistecs, 1019. Entrecots, 1099. Carne 2a, 577, 3a, 281.

## CORDERO

Chuletas, 873. Pierna 697. Brazo, 560. Falda y Cuello, 190.

## CERDO

Lomo, 672. Chuletas, 375. Panceta y Costilleja, 280. Carne magra, 515.

POLLO, 245. CONEJO, 627.

## PESCADO

Calamares, 1500. Gambas, 2000. Salmonetes, 700. Pescado Sopa, 700. Sardinas, 250.

## FRUTAS

Plátanos, 125. Peras, 110. Limones, 60. Clementinas, 70. Naranjas, 70. Navel 75/100. Lechugas, 100/100. Col, 70. Patatas, 45/50. Zanahorias, 50/60. Alcachofas, 100.



## PRECIOS COMPARATIVOS DEL MERCADILLO SOLLERICS

El pasado sábado en el mercadillo solleric, se podían comprar, 3 piezas de Coliflor, a 100 ptas., un kilo de tomates a 45 y 60. Las naranjas a 60. Los limones a 45/50. Las judías verdes, 300. Plátanos, 110. Mandarinas, 45. Col, 50.

Como puede apreciarse los precios comparativos son destacables. No podemos extrañar si los sábados el mercado solleric, no tiene mucha afluencia de público ya que el ama de casa aprovecha las pocas oportunidades que se les brindan.

FOTOS NOGUERA

## TERCERA EDAT

El pasado día 8 en el nuevo local de la Tercera Edat de C'an Cremat, se reunieron, la Federación Internacional de la tercera edad, de "FI A PA", con su director Sr. Rey, y unas 80 personas de Toulouse, Francia, que en estancia turística pasaron 15 días en Palma. Por la mañana llegaron a Sóller y fueron recibidos por el sr. alcalde y el concejal Toni Sampol, y por el presidente de la Asociación de la Tercera Edat de Sóller, Sr. Mora Saletas.

Comieron en Fornalutx y por la tarde visitaron el Puerto y Sóller, donde departieron con la tercera edad de Sóller compartiendo ideas y proyectos. El Sr. Sampol les dirigía unas palabras, al igual que el presidente de la asociación, que también les dió la bienvenida y les felicitó ya que se trata de un grupo con mucha actividad. Acto seguido lo haría el Sr. Rey, que entre otras cosas, recaló que aunque tenían muchos años habían de ser jóvenes de espíritu, sin perder nunca la esperanza de vivir muchos años. Acto seguido el alcalde Antonio Arbona, felicitó al grupo dándole la bienvenida y deseando estrechar los lazos de amistad y lograr un intercambio a través de FI-A-PE. Fueron obsequiados con chocolate y ensaimadas, y champán brindando por Sóller.

Cabe destacar que el

chocolate y los dátiles fueron servidos por la teniente de alcalde Isabel Alcover y por los miembros de la Tercera Edat de Sóller. Momentos antes de partir fueron entregados unos tradicionales ramos de naranjas, y limones al Sr. Rey.

Para el próximo día 26 habrá la Trobada de Veis Malalts y 3a Edat en el hospital a las 4 de la tarde, con celebración de Eucaristía comunitaria y confiesta de CINE AMATEUR. Todos están invitados.

## EN PREPARACION DE LOS CARNAVALES DE SOLLER

Esta semana se reunieron las personas que están organizando el carnaval, con el fin de dar los últimos toques de la fiesta.

Parece ser que se darán unos premios a las carrozas y a las comparsas, y otro a lo individual, serán un primer, segundo y un tercer premio, y posiblemente se darán también unas subvenciones, para las carrozas.

Se alarga el itinerario

del recorrido, a fin de que la cola no se junte con la cabeza. También se colocará música para que la fiesta esté más animada.

Parece ser que este año la participación en la rua será mucho más extensa que en los años anteriores, dado el ambiente que se respira.

## ACCIDENTE

El pasado día 14 D. Juan Cifre Mayol de 61 años natural de Sóller, resultó herido a consecuencia de una colisión, cuando un conductor D. Pedro Cuat descendía del camino de la Torre hacia la carretera C.C. 711. El accidentado se dirigía hacia el Puerto de Sóller, cuando de pronto el conductor del otro vehículo irrumpió al mismo tiempo en la carretera colisionando este último con el automóvil matrícula, P.M. 141856 Seat, 1500, el herido conducía una Ducati 49 C.C.

Fue recogido y trasladado a Sóller donde fue atendido por el doctor de guardia.

MARIA VAZQUEZ

**A NA QUE JUGAM?**  
per Justicia i Pau de Soller

## A BANYA FINA

Cada jugador o jugadora tira amb les mans una pilota cinc vegades a la paret. La primera vegada, quan la pilota devalla, l'ha de tocar amb la mà dreta; y la segona amb la mà esquerra; la tercera, amb el peu dret; la quarta amb el peu esquerra, i la darrera L'ha d'emplomar amb el cap.

Si el jugador se perd, paga penyora i juga un altre.

**SI EL VOSTRE CARRER  
ESTA MOLT BRUT,  
AVISAU A LES CASES  
DE LA VILA**

**EL IX TROFEO INTERNACIONAL DE  
TURISMO Y HOSTELERIA para el**

**HOTEL  
ES MOLI**

\*\*\*

**de DEYA**

**CON TAL MOTIVO, LA DIRECCION DESEA HACER PUBLICO  
SU AGRADECIMIENTO POR LA ESTUPENDA LABOR DEL  
PERSONAL DEL HOTEL, CUYA DEDICACION, AMABILIDAD  
Y PROFESIONALIDAD HA CONTRIBUIDO DE FORMA  
DECISIVA A LA CONSECUCION DE ESTE TROFEO  
QUE A TODOS NOS LLENA DE SATISFACCION.**

## NOTA DE LA ADMINISTRACION

**Rogamos a los suscriptores residentes en el extranjero  
que no hayan abonado de alguna manera en Sóller  
la cuota del año 1983, se sirvan remitir un giro a esta  
dirección:**

**SEMANARIO «SOLLER»**

**San Felio, 17**

**PALMA DE MALLORCA - ESPAÑA**

**El importe es el siguiente: Para Europa 1.750 ptas.**

**Para América (Avión) 2.500ptas.**



# ISABEL ALCOVER

## Teniente de Alcalde y Delegada de Cultura en Sóller



Esta semana hemos traído a las páginas de este semanario, a la delegada de Cultura del ayuntamiento de Sóller, para que nos diga como está la cultura actualmente en esta ciudad, y si se notó de alguna manera, tras la entrada del nuevo ayuntamiento, o si hubo algún cambio destacable.

— Isabel, como está la cultura actualmente en Sóller?

— Al momento actual lo veo con bastante optimismo. Hay una juventud que está trabajando y tiene ganas de hacer cosas, como por ejemplo la Mostra Internacional Folklórica, por un grupo de personas entusiastas que se sacrifican incluso para llevarla adelante. Hay otro grupo que también está haciendo un esfuerzo gigantesco para llevar a cambio unos encuentros culturales de teatro. Hay otro sector que ha respondido a la llamada del ayuntamiento, y se ha prestado en sus horas libres a ordenar los archivos municipales. Se están crean-

do unos grupos culturales, en Biniaraix, el Puerto, gente que quiere trabajar y que espera que les llamen y yo, desde luego, pienso llamarles. Luego tenemos otros grupos que ya no son tan jóvenes, pero que han hecho unos trabajos de suma importancia, como son por ejemplo las Séptimas conferencias del Mediterráneo, y otro trabajo que se está empezando a preparar y que si podemos se llevara a cabo, será un homenaje a Juan Miro. Es un ambicioso proyecto. También ultimamente hemos tenido unos pregoneros de fiestas, gente de Sóller, gente que ya no es tan joven pero que han he-

cho verdaderos trabajos de calidad.

— ¿Tú piensas que la juventud está tan corrompida como se dice?

— No. Yo creo que no. Soy optimista en este aspecto, y sé que si les llamo esta gente va a venir a mi llamada. Lo que quizás falta es un entendimiento entre esta persona, entre los colegios y el ayuntamiento. En las próximas Ferias y Fiestas pienso llamar y reunir a todas estas personas.

— ¿Desde el tiempo que lleva el nuevo ayuntamiento ha habido algún cambio cultural?

— Bueno grandes cambios creo que no ha habido. En la última Comisión de Cultura que hemos mantenido, se introdujo el Asesor Lingüístico. Este tiene bastantes ideas. Las expuso a la Comisión, y parecieron muy buenas. Tu sabes que se empezó con la rotulación de las calles.

Después también estarían dispuestos a recopilar datos de las barriadas y editar unos folletos explicativos para las escuelas. De momento se están dando unas clases de mallorquín catalán entre los funcionarios del ayuntamiento, que como se puede apreciar son positivas. También tenemos un proyecto de crear una biblioteca con temas de Sóller, de su historia, sus anécdotas y su vida cotidiana.

— ¿Te lleva mucho trabajo todo lo relacionado con la cultura?

— Lleva bastante trabajo ya que son necesarias muchas reuniones, muchas horas de dialogar; pero ahora puedo hacerlo, porque mi trabajo está cerrado hasta el verano y puedo dedicarme de pleno a ello.

— ¿En cuanto a las fiestas populares que también son importantes para un pueblo que pensais hacer?

— Nosotros queremos que las fiestas populares como las Ferias y Firó, estén potenciadas al máximo por el ayuntamiento, revalorizarlas y hacerlas como Dios manda; que no solo se haga esa batalla tonta sino que se haga como es debido. Pienso mantener contactos con las personas que están más enteradas que yo para hacer un buen Firó. Para ello quiero ponerme en contacto con los pueblos de Alaro, y Bunyola para que participen en la celebración, puesto que tengo entendido que ellos colaboraban antiguamente.

— Uno de los problemas más grandes con el que se encuentra la cultura es el económico, ¿cómo se soluciona este problema?

— Creo que con buena voluntad se pueden hacer muchas cosas y con unas subvenciones y ayudas más todavía. Si el pueblo ve buena voluntad, ayuda. En cuanto al proyecto más pró-

ximo a realizar será la Fiesta de Carnaval. Este año pienso ocuparme de ella ya que el pasado año no pude participar por razones familiares. Este año pienso dedicarme de lleno organizando la Rua y dándole más espacio, por diferentes calles. Que no se junte la cabeza con la cola. Dar unas subvenciones y unos premios para que la gente participe con ilusión de ganar un premio. Lo que quisiera rogar es que no suelten esos petardos tan desagradables que asustan a los niños y molestan a todos. Amenizaremos la fiesta con música de alguna manera para que quede más brillante.

— Has hablado de música, pero todos sabemos que la banda de Sóller no funciona de ninguna manera.

— Es cierto que la banda no funciona. He realizado dos o tres intentos de juntarles y hablarles; pero parece ser que ellos no se entienden entre sí. Esta semana que viene voy a intentarlo nuevamente. Se que hay unos jóvenes que quieren ponerla en marcha, y voy a intentar que funcione.

Que el acierto y la suerte le acompañen.

MARIA VAZQUEZ

## CIMENT CONTRA PEDRA

Què vol dir això? Senzillament que estam contemplant un desastre canvi a la nostra ciutat.

Ja fa un grapat d'anys se varen començar a construir mostruosos blocs de pisos. Al principi els construïren a les afores de Sóller, Sa Seu i es Carrer Nou, devora es Convent, canviant i rompent l'estètica de la ciutat més bella de Mallorca.

Després no s'aturà aquí la vanitat dels constructors que amb això varen trobar una bona mina (després d'haver-ne fet de les seves anes Port). Han arribat a construir fins i tot dins els barris més clàssics de Sóller, com esn es Celler i més específicament en el carrer de Santa Teresa, on han aixecat una casa de pisos amb sa façana referida que senzillament fa pena devora les altres que són obres d'art de pedra picada.

Qui té la culpa. La culpa la tenim tots però amb especial el Consistori que en lloc de donar llum donà fum, puix varen esbucar un Ajuntament de pedra que feia joc amb l'Església i el Banc (Hispano) per a construir un Ajuntament de pedra de Santanyi (com si a Sóller no hem tenguéssim abastament!)

Un altre típic desastre arquitectònic i estètic s'ha produït en el carrer Isabel II, que varen esbucar una majestuosa casa de pedra per a construir un poliesportiu a les Monges de

la Caritat, quedant una obra d'art reduïda a una pared de blocs. Un altre exemple a tenir en compte és en el carrer de la Romaguera (davant La Solides), on hi ha un altre desastre estètic.

El que rebassa els límits de lo increïble és l'Escola "Es Puig" que a més d'estar mal feta i esgarrar el paisatge la varen assentar damunt un poblat pre-somà i romà. Que ja és un dir!

Actualment el camp de batalla és devora es Futbol, on estan fent un altre colós de ciment, i així els riscs se fan més riscs i els pobres miren, callen i fan bonda.

Per acabar, i que no deixi mal gust de boca lo lleït, elogiarem a un constructor que en el carrer de l'Alqueria del Comte hi ha fet una obra d'art. Gràcies.

MIQUEL GUAL



## BINGO DE 'CAN TERRASSA'

OTRO BINGO GANADOR DE 5000 ₧ !!!

presentado el 14 Febrero

por la sra. MARGARITA REYNES OLIVER

con domicilio en c/Hermanas Casasnovas.

Hoy iniciamos la publicacion de cartones válidos para CUPONES N E G R O S. que regalamos en CAN TERRASSA.

CARTON VALIDO PARA CUPONES N E G R O S.

3		24	34		53		76	
	18			42	58		78	89
4	19		39			65		90

NOMBRE: \_\_\_\_\_ Telef: \_\_\_\_\_

DOMICILIO: \_\_\_\_\_  
Recortando estos impresos, aunque no lleven adherido ningún cupón, podrá participar GRATIS en nuestros sorteos.

INSTALACIONES Y  
REPARACIONES ELECTRICAS

Ignacio J. Cerdá Colom

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS

Camino Ca'n Pauet, 8  
Teléfono 63 18 42  
SOLLER - MALLORCA



## PRIMER ENCUENTRO DE GRUPOS TEATRALES EN SOLLER

Como ya anunciamos la semana pasada, hoy da comienzo, en el Teatro Victoria, el primer encuentro de grupos de teatro en nuestra ciudad.

A las 7:30h. de esta tarde, está programado una conferencia sobre la problemática del teatro en la que, recordamos, intervendrán Miguel Amengual, director de agrupación; Vicenç Calonge, actor i crítico; Carme Roselló y Baltasar Cortés. Luego el "Estol des Patronat", de Palma, escenificará una obra de Pere Capellà (Mingo Revulgo) "Sa Madona duu es maneig".

El sábado pasado y el domingo, "Nova Terra" — el grupo organizador y anfitrión — puso otra de las obras de Capellà: "L'amo de Son Magraner".

Nova Terra es un grupo que, a pesar de muchos sinsabores y de la incompreensión que no pocas veces ha rodeado la labor de su directora, lleva ya diez años batallando en los esce-

narios de toda Mallorca para fomentar la afición a la escena. El nombre de "Nova Terra" lo llevan desde el año 1979, pero, ya en 1974, salieron a la palestra como "Grupacio Defensora 76".

Es Mari Vázquez, la fundadora y directora del grupo, quien nos facilita la cronología de obras representadas por el grupo.

Obras de autores prácticamente inéditos como "Es Soldat i Sa Criada" del conocido y apreciado comerciante y camarero sollerico Antoni Pomar; la "primera carta d'amo" del mismo autor o "el Tuantante en apuros", de Antonia Vázquez.

Obras prácticamente inéditas de conocidos personajes de la cultura isleña como "Fedra" de Llorenç Moyà Gilabert de la Portella o "Assassinat en el Club de Poetes" de Josep Ma. Palau i Camps.

Obras incluso de autores extranjeros clásicos co-

mo "Una Noche de Verano", de William Shakespeare. De Pere Capellà, han representado, aparte de "L'amo de Son Magraner", "Sa Pesta". De Joan Mas "Trifulques de Gent Casada". De Miquel Puigserver "Es Metge Nou". De Andreu Amer "Engalipada d'un pis pilot". De Martí Mayol "Ca'n Miraprim". De Francesc Picó "Es Milonari de Muro". Y de Martín Garrido "Los elefantes también mueren en primavera". (Esta última primero en castellano y luego en catalán).

También "Nova Terra" ha puesto en escena una obra de un famoso novelista castellano especializado en temas de humor como Jardiel Poncela. Esta obra no es otra que "Tu y yo somos tres".

Nova Terra, lleva representando más de cien sesiones, habiendo obtenido — según dicen — más éxito de público fuera de Sóller que no en nuestra ciudad.

E.

## EXIT DE TRIPODE I ALIMENTS INVISIBLES

Gran "moguda" es pasat dissabte en es veterà Teatre "Defensora Sollerense", amb un registre aproximat d'uns tres quarts d'entrada presenciant i prenent part en s'atractiu i variat programa montat.

"TRIPODE", grup de teatre de Ciutat, nascut a començaments des passat estiu, nos va deleitar amb sa posta en escena de "Angélica en el umbral del Cielo", de n'Eduard Blanco Amor, un dels exiliats econòmics de s'Espanya "currante", emigrant que té posades ses seves esperances en un Nou Món autènticament utòpic.

"Angélica en el umbral del Cielo" per ventura pot ésser enquadrada dins una sèrie d'obres a ses que fonamentalment es cerca un teatre exagerat, en es que ets actors poden substituir o ésser substituïts per titelles, emperò "Angélica" té un valor molt més universal i humà que ses altres a ses que es posat en tela de judici es poder i s'explotació.

Magistral s'actuació de na Soledad Fernández interpretant es paper de "Angélica", protagonista principal d'aquesta obra

crítica-humorística, basada amb ses peripècies que ha de sofrir sa seva candidata protagonista —morta en es disset anys—, a ses portés del que amb mirada ingènua pareixia una tranquila i plàcida posada, que es mortals anomenem "Vida Eterna".

A destacar es lograts papers d'en Francesc Andrés, un Déu modern, exagerat i "passota", i és de n'Adolf Diez, es sarcàstic i "cachondo" Dimoni. Completaven es magnífic repartiment Anna Salom (Arcàngel Gabriel), Mariam Castro (Miquel), Rosa Sard (dona de món), Antoni Gómez (galant) i ets "àngels" Lourdes Erroz, Bartomeu Ripoll i Montse Erizar, que en conjunt i baix de sa direcció de n'Adolf Diez nos varen donar un autèntic recital de bon teatre, amb s'acompanyament musical de Joan Serra (flabiol), Basili Baltasar i Joan Ra Medina (percussió) i Alvaro Porcel (guitarra).

Sa segona part des vespre va estar a n'es cinema amateur projectant-se una humorística pel·lícula de corsaris.

I com a final s'actuació en directe, per primera vegada dins sa nostra Ciutat, des grup de música tecnològica experimental "ALIMENTS INVISIBLES" en es que actuen es sollerics CESAR FLORENTIN AGUILO (guitarra i saxo) i JOSEP MARTINEZ CANOVAS (baix, guitarra i caixes de ritme), acompanyats per FELIO HERNANDEZ (guitarra sintetitzada) i na CARMETA (cantant), que amb es seus ritmes nos varen fer vibrar fins altes hores de sa nit.

Una velada autènticament interessant a sa que sa joventut va respondre amb sa seva presència.

I per aquest dissabte a les nou i mitja des vespre sa Societat "Defensora Sollerense" té programat per es seus socis sa presentació de "EQUUS", nou conjunt musical integrat per MARTI SAEZ (guitarra, i compositor des grup Falcons), CATI SAEZ (cantant), i es sollerics JOSEP MARTINEZ CANOVAS (baix), ANDREU VIVAS (bateria) i JOSEP LOPEZ (orgue).

JOAN.—

## HIPER PRECIOS HIPER PRECIOS HIPER PRECIOS

### ELECTRODOMESTICOS:

COCINA CORBERO MODELO 1.310	13.990 pts.
LAVADORA SUPERAUTOMATICA	34.990 pts.
CAMPANA EXTRACTORA DE HUMOS 90 Cm.	9.900 pts.
ASPIRADOR NACIONAL TRINEO 750 W.	8.399 pts.
CONGELADOR IGNIS 180 L.	32.400 pts.
FRIGORIFICOS DESDE	27.999 pts.
ESTUFAS ELECTRICAS DESDE	750 pts.
PLACAS ELECTRICAS DESDE	4.970 pts.

### TELEVISION SONIDO VIDEO

TELEVISION COLOR DESDE	44.990 pts.
VIDEO CON DOS AÑOS GARANTIA DESDE	109.990 pts.
AMPLIFICADOR KENWOOD	19.900 pts.
AMPLIFICADOR PHILIPS	23.700 pts.
AMPLIFICADOR SINTONIZADOR SANYO	29.340 pts.
SINTONIZADOR RADIO DUAL	15.000 pts.

### MENAGE HOGAR

VAJILLAS	25 o/o Dto.
JUEGOS CAFE	25 o/o Dto.
CUBERTERIAS	25 o/o Dto.
CRISTALERIAS	25 o/o Dto.

LAMPARAS DESDE

EL 15 AL 50 o/o DE Dto.

### YOGURTERA

ENCENDEDOR COCINA	897 pts.
PLATOS ARCOPAL DESDE	497 pts.
CUBOS BASURA	75 pts.
CAJAS PAN	168 pts.
BALANZA DE COCINA	597 pts.
	727 pts.

### GRANDES OFERTAS EN

DETERGENTES
ARTICULOS DE LIMPIEZA
PLASTICOS

### VISITE NUESTRO VIDEO CLUB

GRANDES NOVEDADES
CADA SEMANA 40 NUEVOS TITULOS
MEJOR CALIDAD
MEJOR PRECIO

### EXCURSION A MADRID

3a EDAD Y ACOMPAÑANTES
8 DIAS A MADRID TODO INCLUIDO
POR SOLO 19.600 pts.
ORGANIZACION TECNICA VIAJES BARCELO S.L.
TRAMITAMOS BILLETES DE AVION Y BARCO

### HIPER PRECIOS EN TODOS LOS ARTICULOS

ALMACENES COMPANY ..... COMO SIEMPRE, MAS  
BARATO — BORNE, 3 SOLLER





## LOS MILITARES

por VICENTE CRESPI MUNTANER

Los que nacimos en la primera guerra mundial de 1914; en la infancia casi todos hemos jugado con los soldados de plomo. Teníamos una pequeña colección que representaba el ejército francés de la mencionada guerra de 1914 a 1918, con la que formábamos desfiles de la victoria. Al frente de las fuerzas poníamos los mariscales jefes a caballo: Fernando Foch y José Joffre.

Entonces concebíamos a los militares como aparte de la sociedad, una clase separada, compuesta por una élite de superiores; muy diferente a lo que fue entre los pueblos primitivos. El guerrero era el ciudadano y el ciudadano era el guerrero. La colectividad entera se confundía con el ejército. Luego aparecieron las concentraciones de poder divididas en clases y el servicio de las armas se convirtió en una profesión y para la tropa en un ejército mercenario, que aparece en todos los periodos históricos de inestabilidad política (fin del Imperio romano, Guerra de los Cien años, el Ejército de la fe). Este Ejército de la fe eran las fuerzas absolutistas que apoyaron a los Cien mil hijos de San Luis en 1823. He leído que los franceses aludiendo a su escasa combatividad decían que era un ejército de la fe que habían perdido la esperanza y pedía caridad.

Hoy los militares organizados son el instrumento con que las naciones o países cuentan para defenderse unos de otros. Muchos se preguntan. ¿Por qué los pueblos o naciones se han de defender unos de otros? ¿Por qué han de conservar constantemente este instrumento para esa posible defensa? Nadie lo rebatirá de un modo convincente. Las causas que lanzan a los pueblos a una guerra, que siempre han sido inconfesables, van siéndolo cada vez más. Acaso sea el instinto colectivo subyacente de dominación lo que despierta la atención a todos cuantos movimientos de armas hacen uno u otro bando en los que se divide el mundo. Sin embargo, es curioso observar como aquellos países que se erigen como paladines de la paz entre todos; vemos por la televisión, como los días de su fiesta nacional, impresionantes paradas marciales en la plaza principal de su capital con exhibición de colosales armas sofisticadas ante las que uno se siente abatido y aplastado con tal poderío bélico. Y, es que la evolución técnica no tiene límites previsibles, es

patente que sus progresos se traducen en la esfera militar, por un perfeccionamiento de los medios de combate, por ello se estudia y procura aumentar la potencialidad de los explosivos, mejorar la calidad de los aceros, perfeccionar los medios de transmisión y comunicación. En cuanto a estos medios de comunicación, el mariscal Joffre en sus memorias dijo que si en la época de Napoleón las batallas se ganaban con las piernas de los soldados, en la época presente (a la suya) se hacían con los ferrocarriles. Hoy naturalmente esto se suplía por vehículos motorizados.

Por encima de todo el armamento y material bélico que dispone un ejército, están los militares agrupados, es decir hombres con las mismas virtudes y pasiones que los demás mortales. A través de los tiempos unos han sobresalido sobre otros por su genio y formación intelectual: Juli Cesar, Napoleón y en la actualidad las páginas más bellas y proporcionadas de la literatura francesa que uno ha leído, son las últimas de las Memorias del General de Gaulle, — todo ello con extracción de las ideas o posiciones políticas. Esta agrupación de militares en forma de ejército o armada debe disponer de un soporte humano que mantenga coherente la corporación. Es una sociedad marcadamente jerarquizada; y referente a las normas sobre las que se asienta todo el arco de la disciplina militar, citaremos el artículo quinto de las Reales Ordenanzas Militares, redactadas por Juan de Aguirre y Oquendo en el año 1768 bajo el reinado de Carlos III, aunque actualmente sustituidas por otras Ordenanzas, han tenido la vigencia de más de dos siglos. Dice así: "El cabo como jefe más inmediato del soldado se hará querer y respetar, será firme en el mando, gracioso en lo que pueda, castigará sin cólera y será comedido en sus palabras aun cuando reprenda." En este sencillo mandato hay un ritmo de un cara y cruz en toda la disposición. "se hará querer" es el lado positivo y

"respetar" el negativo. "Será firme" la parte negativa, "gracioso" lo positivo. "Castigará" el aspecto negativo. "Y será comedido" el aspecto positivo. Mucho antes en unos versos de Pedro Calderón de la Barca en una de sus comedias después de enumerar las virtudes que cada soldado debe ostentar: cortesía, el buen trato, la lealtad, el honor, la bizarría, el crédito, la opinión, la constancia, la paciencia, la humildad y la obediencia, fama, honor y vida dice que "la milicia no es más que una religión de hombres honrados." Desgraciadamente en todo hay excepciones que confirman la regla. Militares ha habido que confundieron la severidad y el rigor con la justicia y la disciplina. Cuentan de jefes y oficiales tan absolutos en sus concepciones que hubo soldados que al ir a presentarse ante ellos cayeron desmayados ante el temor de las amenazas que se cernían sobre ellos.

Los militares han ido adaptándose a la corriente del tiempo. En el siglo pasado la mayoría de los frecuentes "pronunciamientos" tenían un cariz liberal. En el actual la tendencia era más reaccionaria; y en nuestros días son muchos los jefes y generales que en sus alocuciones declara que el ejército es parte del pueblo porque proviene de él. Es verdad el ejército viene del pueblo. Recuerdo que por las Navidades del último año de la guerra civil en 1938 en un frente estabilizado de Teruel, una docena de soldados de ambos frentes bajaron a una vaguada que era la línea que les separaba. Allí cuando se vieron juntos se abrazaron fraternalmente, se intercambiaron unos regalos; los unos eran canarios, dieron cajas de tabaco y cigarros puros, los otros, manchegos, obsequiaron con botellas de coñac que llamaban "salta parapeto". Efectivamente bastaba rociar los leños para fuego y prendían como si estuvieran embebidos de gasolina.

Al hablar de militares bullen en la imaginación de mucha gente estas dos palabras trágicas: la guerra y la paz. No podemos profetizar el futuro, pero sí repetir con Tito Livio, este historiador romano: "Mejor cosa y más segura es una paz cierta, que una victoria esperada. Una está en tus manos, la otra en la de los dioses."

Vicente Crespi  
Muntaner

## LA VISTA DE SOLLER

Jo vos salut, vall de Sòller  
quan canten els rossinyols  
i per entre penya i penya  
apenes vos veu es sol.

No sé que és més admirable  
sa firmesa qui no's mou  
de ta gran "naturalesa"  
Oh Sòller! Què me fas por?

O tos jardins de fruitals,  
tos tarongers i tes fonts,  
tes remellades d'al.lotes  
O tes barques dins el por?

Si jo pogués qualque dia  
per damunt tu, aixecar es vol  
te veuria com te deia,  
no hi ha massa, fent-me por?  
No ho cregues, vila de Sòller

no fores més que un sol hort,  
tes cent cases escampades,  
aon el pagès s'adorm.  
F'es cascades i torrents  
que et passen prop del cor  
tos negres "ennigulats"  
prenyats de raigs i trons  
no foren més en s'hivern  
que enmig de s'estiu, el sol:  
inclemències del vell temps  
que tot ho gira i remou.  
Això, molta gent cabilla  
quan és allà dalt el coll;  
sense poder acreditar  
que Sòller no és més que un hort  
que pertany a un moro vell  
però que jamai se mor  
i que preten amb qui és posa  
fer-lo menys que un al.lot.

FACUND CANALS (Octubre 1858)

Nota: Aquests versos escrits en 1858 per un tal Facund Canals, els hem trobat en el Tom IV de les Miscel·lànies de Bartomeu Pascual que se conserven a l'Arxiu Històric de Mallorca.— E.

# ANA'S

## *boutique*

**C/. LUNA, 19 - SOLLER**  
**Tel: 63 26 80**

**COMUNICA AL DISTINGUIDO PUBLICO  
DE SOLLER Y COMARCA.  
QUE PERMANECERA CERRADO POR  
VACACIONES, DESDE EL 20 AL 29 DE  
FEBRERO, AMBOS INCLUSIVE**



Tomeu Enseñat ve coronada una tradición de éxitos que se remonta 29 años

# Mallorca obtiene en Sicilia el máximo galardón del folklore internacional



—La Escuela de Música y Danza de Mallorca obtuvo el gran premio "Templo de Oro", máximo galardón del concurso celebrado en la localidad siciliana de Agrigento. El premio, el más importante obtenido jamás por una agrupación folklórica mallorquina, ha sido acompañado por otros tres galardones, al conjunto mejor vestido, a la pareja infantil y a la agrupación más simpática.

La Escuela de Música y Danza de Palma, actuaba en este festival, el más prestigioso de los de su clase que se celebra en Europa, veintinueve años después de su primera actuación. Ahora la UNESCO, entidad organizadora del certamen, ha querido reunir a las mejores agrupaciones que han desfilado por Agrigento en todos estos años, lo que da idea del alto nivel, que rodeaba la prueba.

A pesar de ello, los mallorquines han conseguido el preciado galardón, consiguiendo que los bailes de Mallorca, Menorca e Ibiza, que componían su repertorio, fuesen los más aplaudidos, por el número público.

A pesar del frío reinante, el termómetro no alcanzó los cero grados, el festival concitó el interés de más de cien mil especta-

dores. Estos pudieron haber llegado a los ciento cincuenta mil si el frío hubiese sido menor y la televisión no hubiese retransmitido en directo el festival.

El marco del certamen es el incomparable valle de los templos, muy parecido ahora al paisaje mallorquín ya que los diferentes bailes tuvieron de fondo los almendros en flor, puntuales a su cita con la anual feria de "La Sagra del mandorlo in fiore".

Veinte agrupaciones participaron en el certamen y el segundo premio fue para un conjunto turco, obteniendo también menciones especiales una tuna madrileña. Entre los países representados, lugares con tanta tradición folklórica como Inglaterra, Grecia, o el propio país organizador, Italia.

Los participantes mallorquines en el concurso de Agrigento, siempre han obtenido importantes éxitos. Destacar también la particularidad de que Tomeu Enseñat, director de la Escuela ahora triunfadora, ha dirigido todas las agrupaciones españolas. Entre ellas el conjunto "Vall d'Or", primer participante hace 29 años y ganador del primer Certamen Internacional Folklórico. Diez años más tarde, se obtuvo el gran premio de las naciones, convocado para las agrupaciones ganadoras en los diez años anteriores. Destacar por último el premio "Hugo Reca piatta", obtenido en 1980 por ser el "más auténtico y genuino folklore".



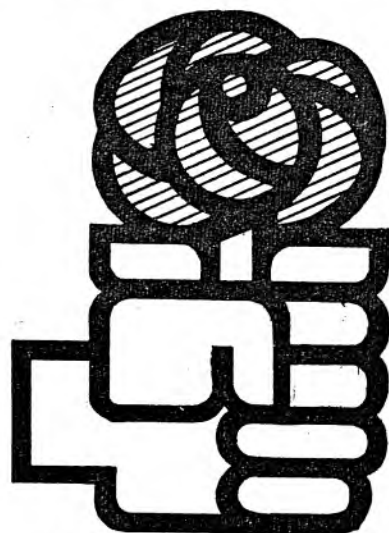
**ca'n oliver**  
CARRER LLUNA, 25

## UN ANY DE GOVERN SOCIALISTA UN ANY PER LA ESPERANÇA

### EXPOSICIO

DE  CARTELLS EXPLICATIUS DE LES TASQUES DE GOVERN

CA'N CREMAT (Hotel Sóller)  
24, 25 i 26 DE FEBRER



INTERVENDRAN

**RAMON AGUILO**

batle de ciutat

**OBERTURA**

divendres dia 24 a les 20'30 hs.

**JOAN RAMALLO**

diputat al parlament de l'estat

ORGANITZA :

agrupació socialista  de sóller



## MUSEU BALEAR DE CIENCIES NATURALS

## MINES DE COURE I PEDRA D'ESMOLAR

per Joan Arbona Mas

L'illa de Mallorca és molt pobra en recursos minerals. Pràcticament està constituïda de roques carbonatades, amb un gran tant per cent de calcita (el mineral que vulgarment s'anomena "sal de moro" o "pedra d'esborrar tinta") i amb percentatges variablement menors d'altres minerals tals com sílice (quars), silicats, òxids, sulfats, etc.

## INTERCANVI CULTURAL DE TEATRE



GRUP DE NOVA TERRA

El pasado sábado se inició el ciclo de intercambio teatral, loable iniciativa del animoso grupo local NOVA TERRA que por espacio de varios meses animará con continuas representaciones nuestra languida ciudad. Un esfuerzo que merece mayor atención que la que le ha dedicado el público en las primeras representaciones.

En la primera función que tuvo lugar por la noche del citado sábado tenía varias motivaciones expuestas por el miembro de NOVA TERRA, Juan Maiol, en un breve y sustancioso parlamento, antes de iniciarse la representación, y que a continuación reproducimos:

Bon vespre a tots.

Es per l'Agrupació de Teatre NOVA TERRA un goig i un motiu de satisfacció organitzar aquesta trobada que donara lloc a l'INTERCANVI CULTURAL DE TEATRE que practicament avui s'inaugura (fins el proper 30 de Juny) amb l'actuació del nostre Grup, com agrupació organitzadora, amb la comedia original d'En Pere Capellà: "L'AMO DE SON MAGRANER", incorporada al nostre repertori i representada a ses festes de l'Horta de l'any passat. La setmana pròxima vendrà a actuar el grup de Ciutat "S'ESTOL DES PATRONAT" amb la comedia "SA MADONA DUU ES MANEIG" també casualment del mateix autor. El

dissabte a les 9 i mitja del vespre i el diumenge a les 7 de la tarda, a més de la conferència que bassarà sobre la problemàtica actual del teatre. I d'aquí a dues setmanes vendrà la "COMPANIA DE ARTES Y OFICIOS" d'Eivissa, amb l'obra de teatre "LA ENEMIGA". No obstant, el posar en escena aquesta obra d'avui (L'Amo de Son Magraner), és també per commemorar dues dates prou significatives: La primera, la celebració del 75 aniversari de la inauguració del CENTRE PARROQUIAL VICTORIA, edifici construït per a la Congregació Mariana. Avui en dia està ocupat per l'Agrupació de Teatre NOVA TERRA, pels equips femenins i masculins de basquetbol del Mariana, els Boys Scout i el Grup Esplai.

La segona data a celebrar és a nivell del nostre grup, la més important, ja que se tracta del 10 anys que fa que estem trepitjant els escenaris, amb una renovació parcial del grup, però això sí, mes preparats que abans, amb moments alegres i també trists, com la tràgica mort del nostre company i amic ARNAU.

El grup NOVA TERRA va néixer a Sóller l'any 1974 amb el nom d'Agrupació Defensora 76". En el mes de Maig de 1979 es va canviar per l'actual. Formen el grup aprop de 30 persones entre el 16 i els 50 anys, totes

elles baig la direcció de Na MARI-VAZQUEZ que també està al carrec d'un grup infantil.

Les obres escenificades pel Grup NOVA TERRA han estat 17, de les quals 7 s'han reposat amb un total d'un centenar de representacions. Segui una d'aquestes "L'Amo de Son Magraner", per commemorar els 10 anys de l'Agrupació NOVA TERRA, els 75 anys de la inauguració del Centre Parroquial "VICTORIA" i per deixar obert S'INTERCANVI CULTURAL DE TEATRE A SOLLER. Moltes gràcies".

A esta informació quisiéramos añadir un breu comentari i es que con este nutrido intercambio se nota la falta de un local que reuna las condiciones de comodidad que requiere el público de nuestros días. El Teatro Victoria es idóneo para este tipo de representaciones por las dimensiones de su escenario y por sus condiciones acústicas, pero es indispensable la renovación de los asientos por otros más confortables. Si a este se le añadiesen unos pequeños detalles de adecuamiento, Sóller contaría con un envidiable marco para mejor desarrollo de muchas actividades culturales. Y por último felicitar a NOVA TERRA por los avances conseguidos ya que vemos mejorar su calidad en cada nueva representación.

Unes altres roques, en quantitat molt menor que les carbonatades es troben desperdigades per la superfície mallorquina com a conseqüència de l'esdevenir dels temps geològics; elles, amb els processos de formació de terres i d'erosió inherents al llarg pas del temps, han estat respectivament depositades i descobertes en els llocs en els que ara les trobam. Aquestes roques són aquelles constituïdes sobretot per sílice i silicats, com ho són les roques eruptives de la Serra Nord, algunes argiles i algunes arenisques.

Però, deixant de banda els guixos de la Serra Nord i els carbons de la zona central, si ens demanam per minerals com són els típicament explotats per a la utilització industrial (els que contenen ferro, plom, alumini, coure, plata, or, mercuri, etc.), hem de respondre que la nostra terra n'està pràcticament desproveïda. Fins ara sols es tenen notícia de dos intents d'explotació de minerals: un a Bunyola on els romans hi extregueren galena (sulfur de plom), jaciment que ara està abandonat per la poca rentabilitat que ofereix, i un intent d'explotació de coure, estudiat en una sèrie de localitats de la Serra Nord, com per exemple en el Clot d'Aubarca (Lluc), Fornalutx i especialment en el tros de costa que va des de el port de Valldemossa fins al port d'Estallics.

Es precisament en aquest darrer terreny on s'hi troben una sèrie de roques que en conjunt donen un aspecte vermellós, obscur, al paisatge. Aquestes roques són una successió de capes de materials que varien regularment i que normalment presenten coloracions vermelles. Aquests materials són de dos tipus: argiles i

arenisques. Es precisament dins les primeres que s'hi troben unes capes de material argilós amb abundància relativa de coure (fins a un 3 per cent de riquesa). La sèrie de roques i argiles anteriorment citada arribada fins a assolir una gruixa de 250 m. i el tros on s'hi troba el mineral agafa uns 120 m. d'aquests 250. Dins el 120 m. s'hi troben fins a 6 capes de mineral amb coure, cada una de les quals varia de gruixa, desde 0'2 m. fins a 2 m. No fa molts anys hi va haver un intent d'explotació dels jaciments més rics, però la irregularitat de la distribució del mineral evità el que fos rentable, i s'abandonà totalment el projecte.

Les arenisques que van intercalades en les capes citades anteriorment són una acumulació de minúsculs grans de quars que han quedat compactats, formant una dura roca. La coloració com ja he dit és vermella, però pot variar fins a un tò verdós. Aquesta roca és precisament la que s'anomena "pedra d'esmolador" i la que té els grans de quars més fins és la que s'empra pel fi que indica el seu nom. És una roca que no s'ha de confondre amb les roques d'anàloga coloració que trobam per Sóller, Fornalutx, Tuent, etc., que tenen un origen eruptiu i que per esmolador no tenen gens d'utilitat.

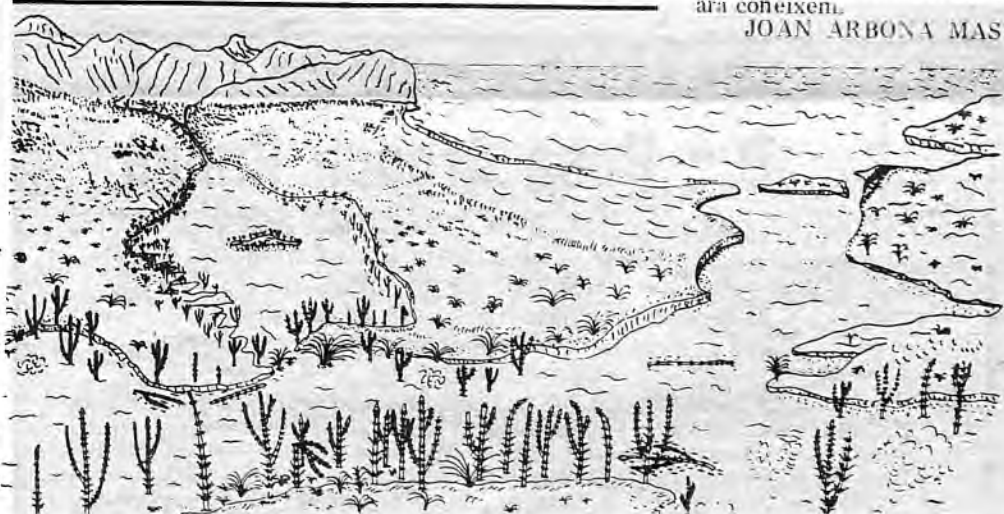
A la vista de tot això, quin és l'origen d'aquest coure i de la pedra d'esmolador que trobam en un mateix lloc? Per conèixer-lo ens hem de remuntar 250 milions d'anys enrera.

El fet de trobar estratificats els materials o sigui formant capes, ens demostra l'origen sedimentari d'aquestes roques. Més o manco la situació en aquells temps devia ésser la següent: existia una terra

relativament propera al lloc en qüestió el qual estava submergit. L'erosió d'aquesta terra (segurament constituïda per roques molt riques en sílice), feia que es depositassin granets d'arena sílicea en el fons de la conca marina i això es dona durant una sèrie de mils o milions d'anys. A poc a poc, per moviments ascensionals, el fons de la mar anava pujant fins a constituir unes grans llacunes on hi vivien, entre altres, plantes analogues a les que ara s'anomenen "coes de cavall" (Equisetum), i que és l'únic representant de la vida d'aquell temps que fins ara s'ha trobat fossilitzat dins les roques esmentades. Dins aquestes llacunes s'hi depositaven restes de plantes que ara trobam convertits en carbó (en forma de capetes molt petites i fines), i també s'hi depositava el coure, el qual provenia del desmantellament per l'erosió de muntanyes properes d'origen volcànic o magmàtic, i que quedava dissolt dins l'aigua. La matèria orgànica el feia depositar en el fons convertint-lo en sulfur de coure que és així com ara el trobam.

Passat un cert temps, així com la terra havia pujat també davallà i es tornaren a depositar arenisques que amb el pes que feien sobre les capes inferiors contribuïen a la seva compactació. Aquest procés es repetí infinitat de vegades, durant uns 25 milions d'anys, per acabar posteriorment tot enterrat fins fa uns 20 milions d'anys en que se formaren les muntanyes mallorquines actuals i que deixaren al descobert tots aquells materials que tantes vicissituds passaren tants d'anys enrera. Actualment sols trobam un petit rest del que devia ésser fa 250 milions d'anys un món totalment diferent al que ara coneixem.

JOAN ARBONA MAS



Reconstrucció dels llacs-estuaris amb Equisetum que probablement era la planta que més abundava. En el fons s'hi depositava el coure que ara trobam en els jaciments citats en el text.



## CARTA

Sòller, 15 de Febrero de 1984  
Sr. Director del Semanario "Sòller"

Sr. Director: Voldria publicas aquesta carta dirigida als Regidors socialistes del Ajuntament de Sòller.

Benvolguts amics:

Quan jo era regidora alguns de vòltros vos queixareu de que molts de pregs que es deian als Plenaries no eren assumptes de Comissions. A l'epoca del Batle Mayol las comissions que ell presidia es reunien rarement (la de Sanitat no la reuni mai) i no ens quedava mes remei que aprofitar l'unica ocasió que es presentava.

Lletgint els pregs que vòltros exposareu en el darrer Plenari publicats damunt el "Sòller", en fa pensar:

¿Es lògic que després d'haver refuat la Presidencia de la Comissió de Sanitat a la que està incluit el maneig de l'Hospital haguin de sortir amb aquestes?

¿No seria millor amics meus que recapacitassi i acceptassi les Presidencies que vos oferiren i treballassi de mes aprop i en molt mes carrec pel bé del poble?

¿Pensau a vegades si els que vos votarem heu ferem perquè fesiú solament política de partit o feina per Sòller?

¿No creis que, si els

socialistes que formaren part de l'Ajuntament els anys trenta sembraren molts dels arbres que avui adornen i ombretjan els nostros carrers, no es vergonyós que els que hi figuren els vuitanta no es moguin per sembrar n'hi d'altres que hi quedín també per testimoni?

Com veis bé els regidors d'Aliança Popular no tan sols no en sembren d'arbres sino que perque fan nossa a les seves construccions privades degollen els que hi ha sembrats al carrers, a fi de construir uns voladisos mes amples i tenir uns metres més a vendra. Tres arbres en el barri des Convent i un a l'Horta son quatre arbres hermosos i grosos menys en poc temps. Si guanyaven les proximes eleccions es pot suposar no en quedarà cap de dret d'arbre a Sòller!...

I després de veura això ¿vòltros vos limitau a un preg!... Amb qui es podrà tenir confiança?

Esperant... esperant que Déu vulgui que no le perdi de tot i en tots a la confiança vos saluda

ANA COLOM

## AYUNTAMIENTO

### EXTRACTO DE LOS ACUERDOS ADOPTADOS POR LA COMISION PERMANENTE EL DIA 31-I-1984

—Se acuerda, por unanimidad, aprobar el Acta de la sesión anterior, ordinaria celebrada el día 17 de enero actual.

—Se acuerda, por unanimidad, el enterado de distintas Comunicaciones Oficiales recibidas.

—Se acuerda, por unanimidad, informar favorablemente el expte. de solicitud construcción vivienda unifamiliar aislada en "Ca'n Llimó", Carretera C-711 de Palma al Pto. Sòller, incoado por D. Juan Castañer Coll; y elevarlo a la C.P.U. para que resuelva reglamentariamente. (Expte. 201/83).

Se acuerda, por unanimidad, informar favorablemente el expte. de solicitud obras de reforma para habilitar vivienda unifamiliar aislada en finca "S'Anglada", Cno. Sa Figuera, incoado por Da. Antonia-Maria Alcover Puig; y elevarlo a la C.P.U. para que resuelva reglamentariamente. (Expte. 328/83).

—Se acuerda, por unanimidad, informar favorablemente el expte. de solicitud obras de nueva planta en Cno. de Alconasar, Horts de Ca'n Bleda, incoado por D. José Fron-

tera Forteza; y elevarlo a la C.P.U. para que resuelva reglamentariamente. (Expte. 348/83).

—Se acuerda, por unanimidad, aprobar el nombramiento propuesto por la Al-

caldia de Sepulturero de este Ayuntamiento de Sòller en favor del opositor aprobado por el Tribunal Calificador, D. Lorenzo-J. Jaume Bauzá; y notificar el nombramiento al interesado en la forma legalmente establecida.

—Se acuerda, por unanimidad, aprobar el nombramiento propuesto por la

Alcaldía de Auxiliar Administrativo de Administración General de este Ayuntamiento de Sòller en favor del opositor aprobado por el Tribunal Calificador, D. José Aznar Galmés; y notificar el nombramiento al interesado en la forma legalmente establecida.

Sòller, a 2 de Febrero

## COOPERATIVA AGRICOLA SAN BARTOLOME

Como uno de los Interventores de esta Cooperativa, ruego a cuantos a ella pertenezca y en especial a los que proceden de "TAFONA COOPERATIVA", hagais un esfuerzo para asistir a la Junta General convocada para el próximo viernes 24 del corriente, ya que, los asuntos a tratar, son de vital importancia para el futuro de nuestra Cooperativa.

En el capítulo del Orden del día, referente a "RUEGOS Y PREGUNTAS" procuraremos estudiar entre todos, varios asuntos que se encuentran pendientes de resolver y que provienen de la unificación de "COOPERATIVA" y "TAFONA" en el año 1963, principalmente las aportaciones a la "TAFONA", tanto en aceite, como también en efectivo por mediación de la Sección "CAJA RURAL", de las cuales queda un remanente que, por no haberse acogido aún sus beneficiarios a los acuerdos tomados para su plena incorporación, están pendientes de liquidar, tal vez por falta de información o de interés de los propios beneficiarios.

Perdonad que insista de nuevo en mi ruego para que, en beneficio vuestro y en el del conjunto que formamos la Cooperativa, asistais el 24 para, una vez enterados, preparar, si es preciso, una General para liquidar definitivamente estos asuntos.

Esperando vuestra disposición para aclarar asistencia, quedo a vuestra cuantos datos sea preciso.

### INSTALACIONES ELECTRICAS

# A. COLOM

Acometidas-Proyectos-Presupuestos

CDIB N.º 752

COMUNICA A SUS CLIENTES Y  
PUBLICO EN GENERAL SUS NUEVAS  
INSTALACIONES EN SISTEMAS DE  
ALARMA Y SEGURIDAD  
HOMOLOGADO ESQUEMA  
ELECTRONICO S.A. N.º 333

Calle La Luna, N.º 128  
Teléfono: 63 07 21



PREGAU A DEU EN CARITAT PER L'ANIMA DE

## Josep Frontera Esteva

En el 3er aniversario de la seva mort,  
ocorreguda a Palma, el día 21 de febrer de 1981  
A L'EDAT DE 55 ANYS

Havent rebut els sants sacraments  
i la Benedicció Apostòlica

— E. P. D. —

Els seus afligits: Esposa, Antònia; fill, Pere Antoni; mare, Apolònia; pares polítics, Antoni i Francesca; germans polítics, Guillem i Maria; fiol, Daniel; tia, nebot i cosins i demés familia lis comuniquen que a Binieraix, a la Parroquia de la Inmaculada Concepció, el dissabte dia 18 a les 18 h. i el diumenge dia 19 a les 10 h., se celebraran misses en sufragi de l'ànima del finat, pregant el tenguin present en les seves oracions, per tant amb tot l'agraïment.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## D.ª Rosa Arbona Rullán

(NA ROSA CARRARONA. VDA. DE BARTOLOME MORANTA)  
que falleció en Sòller, el sábado día 11 de Febrero de 1984

A LA EDAD DE 91 AÑOS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos  
y la Bendición Apostólica

— E. P. D. —

Sus apenados: Hijos, Antonio y Jaime Moranta Arbona; hijas políticas, Catalina Boter Bisbal y Juana Garau Moranta; nietos, Antonia y Rosita Mezquida Moranta, Rosa, Bartolomé, Margarita y Juan Moranta Boter, Bartolomé Moranta Garau; nietos políticos: biznietos; hermana, Paula Arbona Rullán; hermana política Catalina Moranta Valent; sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes), participan a sus amistades tan sensible pérdida y les suplican le tengan presente en sus oraciones, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Mallorca, 6 — Puerto Sòller.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## D.ª María Herrera Fernández

En el tercer aniversario de su muerte  
ocurrida en Sòller el 19 de Febrero de 1981

A LA EDAD DE 49 AÑOS

Habiendo recibido los Santos Sacramentos  
y la Bendición Apostólica

— E. P. D. —

Sus apenados: Esposo, Antonio Oliver Morey; hijos, Apolonia, Angela Ma., Antonio y Alfonso Oliver Herrera; hijos políticos, Jorge García y Vicente Castillo; nietos, madre política, Francisca Morey; padrino, Francisco Pelaez; ahijado, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia (presentes y ausentes) al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida les comunican que la misa que se celebrará el día 19 en el convento de los Sagrados Corazones a las 7 de la tarde será en sufragio del alma de la finada. Se agradecerá su asistencia, o que de otro modo le tengan presente en sus oraciones por lo que les quedarán muy agradecidos.



PUNT  
DE  
VISTA

per Toni Oliver



Es pot qualificar de fantàstic el triomf del Sóller dins el difícil Independent (0-1). Una victòria que obri les portes del ascens als sollerics de pinte en ample. En efecte, el tercer classificat, Soledat, derrotat dins Verge de Lluc, està ja a quatre punts del Sóller, més un altre de golaveratge (i són cinc!). Són devuit partits seguits del Sóller sense tastar una desfeta, i atenció!, amb tan sols 10 gols encaixats en 21 partits. Un campionat formidable, es miri per on es miri.

0-1: SUAT DE  
COMENÇAMENT A FI

En Gost encertà de ple en la tàctica, i els seus homes respongueren al màxim. Just així es podia torear un brau tan valent com l'Independent, que a casa seva, creis-me, es de lo més coratjós que hem vist fins ara.

El partit, molt vibrant i ple de emoció, amb perills a una i altra porta. Bones intervencions dels dos porters. Una gran desplegada física de tots els protagonistes. Un encontre, en definitiva, d'aquells que creen afició de

bon de veres.

La emoció es mantingué a tot moment, de manera que el gol podia arribar tant a un portal com a l'altre, a qualsevol instant; si bé a mesura que avançava el partit el Sóller anava dominant més la situació, en especial a la zona ampla del camp.

GOLES DE JUANJO I  
DOS PUNTS D'OR

Era el minut 86. En Javi Marín, esplèndid el seu debut, jugà per la esquerra una pilota amb decisió i profunditat, pasà en curt damunt

En Palou, que centrà des de prop de la línia de fons el clàssic "pase de la mort", i en Juanjo, sense aturar, foteu un cacau electrizant, a la rossegueta, davant el qual res poguèren fer els desesperats defensors locals. Un gol senzillament perfecte. A senyalar que dos minuts després hi va haver una molt similar jugada per l'altre costat, el dret, de la mateixa porteria, i aquesta vegada el porter del Camp Redó aturà "in extremis" el xut de Marcelo, quan pareixia que ja arribava el segon.

A l'hora de resumir la actuació individual del Sóller, hem de anomenar en primer lloc al "mister", Pere Gost, com a primer triomfador. La seva tàctica, impecable i molt ben estudiada, amb l'encert triomfador. La seva tàctica, impecable i molt ben estudiada, amb l'encert primordial de treure als 20 minuts de la segona part a Paulí, que donà diumenge molta vitalitat i noves forces a la mitja, partint de les seves botes les principals jugades ofensives. Aleshores, En Céspedes, que havia fet una desplegada tècnica i de joc d'autèntic líder, baixà a l'eix de la defensa, a moments perillosos degut a les embestides del conjunt rival groc.

En Parra, molt bé com a lateral; lo mateix que En Miquel Nadal, molt espavilat tot el partit. En Marín, fantàstic. Aquí hi ha una gran incorporació, és un home amb gran visió ofensiva del joc, fort en defensa i molt decidit per anar a l'atac, amb un especial domini tècnic amb la pilota als peus. El jove Santos, al qual tal vegada li sobra a moments una pica de empena, no va deslluïr gens ni mica devora els seus mex experts companys. En Carmelo, una vegada més, ho donà tot. Que es d'honorat aquest al·lot!. N'Alfons millorà una mica actuacions passades, però encara no es-

tà al nivell que mos tenia acostumats fa uns mesos. En Céspedes, a la seva línia, és a dir, l'home amb més futbol de damunt el camp. Menció especial també per Juanjo, que, además de l'oportú gol, donà la cara a tot moment i fou el delanter més perillós del Sóller. Tant En Marcelo com En Palou jugaren més a favor del conjunt que de cara a un lluitament personal. En resum, un notable general.

SON ROCA: TOT  
ENTUSIASME

Es ben clar que el rival de demà no és dels forts del grup, malgrat que cal destacar que l'esperit de lluita dels sonroquers està a prova de bomba. D'això mateix donàren prova diumenge passat, que a força de córrer i córrer al llarg dels 90 minuts, assoliren una esplèndida victòria davant un dels forts, l'Atlètic Rafal (2-0). Recordem que al partit de la primera volta Sóller i Son Roca empatàren a zero. Es clar que aleshores el Sóller no havia agafat el nivell de joc d'ara.

Aquí per tant hi ha el principal perill per el Sóller: que es trobi amb un rival que no el deixi alenar. Ja se va veure que l'Algaida, equip de similars característiques, mos va amargar un capvespre. Es d'esperar que En Gost hagi previst aquesta contingència, i prengui les mesures pertinents, agilitzant la intel·ligència de joc dels seus al·lots. El partit, malgrat coincideix amb el Mallorca-Espanyol, es jugarà a les 4 i mitja. Es ben comprovat que la gent de Sóller està avesada a l'horari tradicional, i además, francament, lo del Mallorca són faves comptades. Les possibilitats de salvació de l'equip d'En Contestí son mínimes. Que cadascú trii el partit que li sia més llepol. I com qui tothom vol veure guanyar....



JUANJO: un gol fantàstic que pot valer un títol.  
(G. Deyá)

J. Sallista, 5 - Molinar, 0  
V. de Lluc, 3 - Soledad, 2  
Alqueria, 1 - Juve, 1  
Llucmajor, 2 - Sant Jordi, 2  
S. Cotoneret, 1 - Génova, 1  
Alcudia, 2 - A. Llubí, 0  
Son Roca, 2 - At. Rafal, 0  
Independiente, 0 - Sóller, 1  
Algaida, 3 - La Real, 1

SOLLER	21	12	7	2	42	10	31	+11
Alcudia	21	12	6	3	35	17	30	+10
Soledad	21	12	3	6	44	31	27	+5
Sant Jordi	21	11	4	6	37	25	26	+4
J. Sallista	21	10	6	5	29	22	26	+4
Independiente	21	12	1	8	29	32	25	+5
Alqueria	21	10	5	6	27	19	25	+1
At. Rafal	21	9	6	6	39	21	24	+4
Juve	21	8	7	6	36	29	23	+1
V. de Lluc	21	10	2	9	37	30	22	
Algaida	21	8	4	9	21	32	20	
La Real	21	6	7	8	22	22	19	-1
Génova	21	9	1	11	33	37	19	
S. Cotoneret	21	7	3	11	24	35	17	-3
Son Roca	20	6	4	10	28	35	16	-4
Molinar	21	4	5	12	20	45	13	-9
A. Llubí	20	3	2	15	17	53	8	-10
Llucmajor	21	0	5	16	17	51	5	-15

Cartelera deportiva

SABADO 18 FEBRERO

FUTBOL: 16:00 h. S.S. Corazones - Galatxo  
(Infantiles)

FUTBOL: 17:30 h. U.D. Sollerenense - Badia.  
(Infantiles)

DOMINGO 19 FEBRERO

FUTBOL: 11:00 h. Sporting Sóller - S'Horta.  
(Regional)

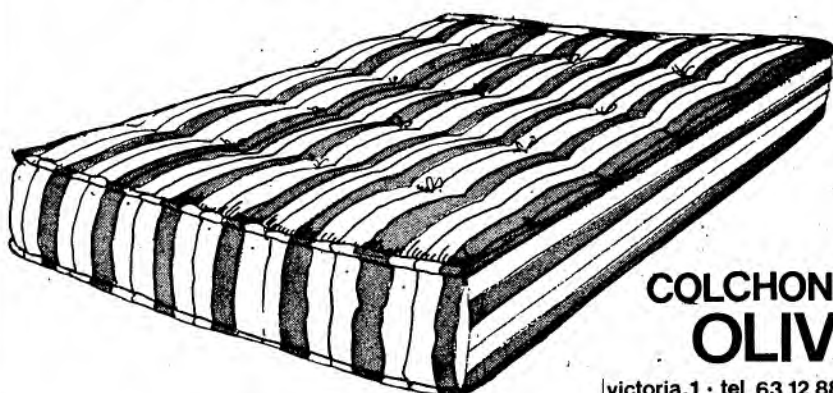
FUTBOL: 15:00 h. U.D. SOLLER - SON ROCA  
(1ra. Regional).

Facilitada por la Asociación de Fútbol Solleren-  
se del C.F. SOLLER.

REHACEMOS COLCHONES DE LANA

Servicio domiciliario de recogida y entrega

disponemos de amplio surtido telas colchón de algodón y tergal



COLCHONERIA  
OLIVER

|victoria,1 - tel. 63 12 88 - sóller

VIDEO STUDIO 3

Reportajes, Bodas, Comuniones, Publicidad,  
Copias - Sp. 8 a Video - VHS-BETA

Avenida Asturias - Ca'n Doi  
(Frente Fútbol)

Tel. 632748 - Sóller (MALLORCA)



## LA VEU DE L'AFICIÓ



# JAUME ANTONI AGUILO

«Ja no en perdrem d'altre»

Sempre ha estat vinculat amb el Sòller, primer com a admirador dels grans jugadors locals a la seva infantesa, després com a jugador actiu ell mateix (en concret, porter) als anys 30 i 40, a continuació fou delegat i directiu, i seguidor de bon de veres. Amic personal, En Jaume-Antoni Aguiló Moyà pot presumir, als seus 67 anys, de una vitalitat fòra mida, i d'un criteri propi i personalitat ben remarcades.

“DIUMENGE VAREM SORTIR CAMPIONS”

Jaume, de veritat, veient el partit de diumenge, pensaves que al final podríem arrebassar els dos

punts dins Independent?

— Va ésser un partit boníssim, molt ben jugat per els dos equips, i molt net a tot moment. Crec francament que si hi havia d'haver un guanyador, havia d'ésser el Sòller, que va dur la iniciativa a tot moment, encara que l'Independent va ésser molt mal d'escloviar. Crec que el gol de Juanjo va fer justícia, i que els punts són de vital importància. Varem sortir del camp campions.

“AQUEST PRESIDENT, DE LO MILLOR EN 50 ANYS”

— Em vares dir fa dos mesos, després de superar amb un empat (2-2) la difi-



cil visita al Juve, que ja no perdriem altre partit. ¿Te mantens en lo mateix?

— Què vol dir? Ho mantenc cent per cent. Jo ja no pas pena quand vaig a veure al Sòller. Tenc la seguretat de que sortim a guanyar. Ja era hora, després d'un parell d'anys de precisament tot lo contrari. Això es degut a la que jo qualificaria de molt bona gestió del President Mira i del seu equip directiu que, juntament amb l'enyorat Andreu Nadal, que en pau descans, puc dir amb veu ben forta que han estat els dos millors presidents que he vist desfilar els darrers cinquanta anys de la història del futbol a Sòller.

— A qui destacaries en concret del Sòller a dins Independent?

— En primer lloc, En Céspedes. Quin gran jugador que tenim! Després citaria a Carmelo, que està a molt bon moment de joc; i després a Marín, que em va agradar molt, és un titular indiscutible.

“DEMA, RES DE CONFIANCES”

— Tu vares veure, coincidirem com a tants i tants de viatges, el partit d'anada a dins Son Roca. ¿Creus que mos pot donar molta feina demà aquest equip a Can Maiol?

— (No hem de dir que es molt dolent perquè després no vendrà ningú), bromeja. El Son Roca és tracta d'un equip compost per al.lots joves, que corren molt, i que fan molta bellugadissa. Jo mentalitzaria als nostres jugadors de que deixin l'excés de confiança al vestidor, i que surtin a totes des de el primer moment. Han de confiar que, endemés de guanyar, oferiguem espectacle, ja que a l'anterior partit a Sòller els aficionats en quedaren ben endarrer.

Maradona. Es tracte (D'esquerra a dreta) d'En Maties i En Joan Oliver Marroig, aquest darrer destacat jugador i màxim goleador del Patronat Infantil de Ciutat, i promesa forta de la cantera mallorquina. Endavant, i a mirar d'imitar al mestre.



Com a nota simpàtica i curiosa, i sense més connotacions que les anecdòtiques, creim interessant reproduir la foto que recolleix el moment que dos al.lots sollerics estan en companyia de l'astre dels 80, número 1 mundial i crack del Club de Futbol Barcelona, Diego-Armando

## Futbol modesto

LOS ALMENDROS (1) - SAGRADOS CORAZONES (3)

INFANTIL

Se lo puso fácil el equipo de Sa Vileta al SS.CC. A lo largo del encuentro además de los tres goles pudimos contabilizar cuatro o cinco disparos que se estrellaron en el poster o en el larguero a cargo de Marroig, Bauzá, Raja...

Aún no se había cumplido el minuto de juego cuando Marroig inauguraba el marcador con un trallazo desde fuera del área que entró por la escuadra (0-1).

Este prematuro gol desconcertó enormemente a los jugadores locales que, aunque no se rindieron, si se desmoronaron un tanto durante varios minutos.

En el m. 21 llegó el 0-2, obra de Jesús, disparó de espaldas a la portería y el balón se coló sin que el guardameta local, que se encontraba algo adelantado, llegara a tocarlo.

A partir de este momento el equipo de Los Almendros viéndose superado y sin saber como salir de su propia área, se dedicó única y exclusivamente a defenderse formando una barrera muy compacta pero igualmente vulnerable, como lo demostraría el gol encajado ya en la 2a mitad: chuta el central del Sagrados Corazones, el balón da en un defensor local y entra ajustado al poster (0-3).

El único tanto local llegó en el m. 65 en una escapada del delantero centro de Los Almendros que batió por bajo a Buades ante su salida desesperada (1-3). Sería éste el resultado que permanecería en el marcador hasta el final del encuentro, aunque el SS.CC. tuvo ocasiones para marcar de nuevo.

ALINEACION del SS.CC.: Reynés (Buades), Ameller, Coll, Vidal, Bauza, Bruno, Cabot, Jesús, Marroig, Raja, Tovar, Selles, Javi, Pepito, José David.

La próxima jornada, el 18 de Febrero, el SS.CC. descansará por retirada del equipo al que debía de enfrentarse y el sábado, 25 de este mismo mes, el equipo viajará hasta Palma para jugar contra el Independiente.

J.B.M.

SAGRADOS CORAZONES (ALEVIN) - GENOVES (3-4)

ALINEACION del SS.CC.: Mayol, Estarellas, Agustín, Tovar, Gomez, Nadal (Mulet), Atienza, Barrero, Hauf I, Carmelo, Hauf I, Aguiló, Oliver, Seguí.

Emocionante encuentro el que disputaron el SS.CC y el Genovés. El equipo de Génova se llevó los dos puntos y dos positivos del campo d'en Maiol, pero en esta ocasión influyó de forma decisiva en el resultado la mala fortuna del SS.CC. durante esta tarde.

El SS.CC. llegó a tener una ventaja de dos goles y por el juego desarrollado no mereció la derrota, pero el fútbol es así.

GOLES:

M. 10: Carmelo cabecea a la red un centro de Hauf I, que había recibido de Nadal (1-0).

M. 14: Bonito gol de Hauf I, al rematar desde fuera del área un balón enviado por su hermano (2-0).

M. 15: El delantero centro visitante aprovecha un despiste de la defensa para acortar distancia (2-1).

M. 20: Bota un córner Genovés y el balón es cabeceado por el extremo visitante que consigue el empate (2-2).

M. 23: En un fallo de la zaga del Genovés, Carmelo consigue el 3-2.

M. 27: Penalty que transforma el jugador no. 7 del Genovés (3-3).

M. 46: Jugada

desafortunada. Agustín despeja el balón que al rebotar en un contrario se introduce en el marco local (3-4).

El resultado adverso no pudo remontarse pero seguro que el sábado, 18 de Febrero, el SS.CC. estará con la moral alta para enfrentarse al Son Sardina.

J.B.M.

mantas

VS

calor que no pesa

COLCHONERIA

C/Victoria,1

OLIVER

T. 63 12 88

SOLLER

— AUTOCARES SOLLER —

NUEVA LINEA REGULAR DE PASAJEROS  
DE SOLLER - Pto. SOLLER - LLUCH - CALA SAN VICENTE -  
Pto. POLLENSA

SALIDAS SABADOS Y DOMINGOS A LAS 9 HORAS DE SOLLER Y 9'30 Pto. SOLLER  
REGRESO: SALIDA A LAS 17 HORAS DE Pto. POLLENSA



# Tercera Regional

SPORTING SOLLER

VOLARON OTROS DOS PUNTOS

BUGER 1 - SPORTING 1

ALINEACIONES:

BUGER: Palou, Mestre, Martorell, García, Guasp, Soler, Vives, Añibarro, Simó, Payeras y Martorell II (Sebastián por Guasp y Horrach por Vives).

SPORTING: Gallego 4; Catalá 4, Valls 3, Rosselló 3, Vidal 3; Fabián 4, Ful 2, González 3; Atienza 2, Ruiz 2 y Alfonsín 2. (No hubo cambios).

COLEGIADO.- Don Guillermo Adrover el mismo del pasado domingo. Es realmente incomprensible e inadmisibles que un árbitro dirija dos partidos seguidos al mismo equipo y además con las características de caserísimo, pues si fué casero el domingo pasado, todavía lo fué más este último, ya que los aficionados del Búger estaban muy incontrolados. Mal, el señor Guillermo.

COMENTARIO: El único gol que campeó en el marcador fué conseguido por el Búger en el minuto 84, por parar Catalá un balón con el pecho (el árbitro entendió que lo había tocado con la mano) y señaló el penalty, quizá para que los aficionados no se metieran con él. Lanzó Soler y aunque Gallego se estiró bien, no consiguió detener el esférico.

Hay que resaltar que en el minuto 60 sacó cartulina amarilla a González y cinco minutos más tarde al pedirle este que contase los pasos al

lanzamiento de una falta por parte del Búger, le volvió a sacar otra tarjeta, lo que le valió la expulsión automática del campo.

El Sporting mejoró notablemente su juego con respecto al encuentro con el Altura, y aunque la clasificación le ha vuelto la espalda, aun le quedan muchos partidos para lograr un buen puesto en la tabla. Sin embargo los otros equipos no son malos y hay que apuntar que cada partido se despegan uno o dos puntos del equipo que dirige Juanmi. Queda aún este proverbio: La esperanza es lo único que se pierde, y si la esperanza se convierte en realidad, mejor que mejor.

MAÑANA, SPORTING - S'HORTA

Mañana, domingo, el Sporting jugará en el Camp d'en Maiol su primer partido en casa en la segunda vuelta, contra el C.D. S'Horta, por lo que será, más que imprescindible, una obligación ganarle. Recordemos que en la primera vuelta el Sporting empató con el S'Horta en campo ajeno por el resultado de empate a dos. El encuentro empezará a las 11 de la mañana, por lo que deseamos a los muchachos: ¡SUERTE y ANIMO...!

JOAN MAIOL

SAN PEDRO 1 SANTA EUGENIA 2

OTRA INMEDIATA DERROTA

Alineaciones: San Pedro: Pujol, Juani, Colom, Serafin, Cifre, Pomar, Manrique, Varón Cortés, Peña García.

Sustituciones: Arbona por Colom y Rios por Peña.

Santa Eugenia: Munar, Crespi, Cañellas, Bauzá, Crespi A, Quetglas, Coll, Crespi B, Amengual, Sange-nis, Cerezo.

Sustituciones: Campins por Coll y Sánchez por Amengual.

Árbitro: El Sr. José Pascual regular enseñó tarjetas a Manrique del San Pedro por protestas.

Goles: Mto. 30 - Coll, en un barullo marca el 0-1.

Mto. 52 - Cañellas come-te penalty que transforma Pomar 1-1.

Mto. 78 - Crespi en un despiste de la defensa local marca el 1-2.

Comentario: Si tenía que haber un justo vencedor este era el San Pedro que tuvo las más claras ocasiones de

marcar pero otra vez falló la suerte o la falta de certera puntería de nuestros delanteros, jugo más y mejor el equipo local que a la falta de algún titular se hizo notar, a los 15 mto. Pomar de fuerte disparo hace que se luzca el portero Munar, en el 22 otro tiro de Cortés es desviado in extremis por el cancerbero y así sucesivamente. El portero local no tuvo trabajo pues los delanteros del Sta. Eugenia, no le inquietaron para nada.

El equipo local tuvo las ocasiones y el que marcó fué el contrario pero así es el fútbol y no se pueden tener fallos.

Mañana difícil salida a San Ferrer, esperemos que cuajen una buena actuación y si es posible lleven algún positivo en sus alforjas.

Suerte San Pedro y a por la victoria.

TOFUGA

# BASQUET

LA GLORIA 67 - J. MARIANA 35

Derrota clara que entraba dins els calculs. Evidentment La Gloria és superior al Mariana que poc va poder fer amb un vicelider que vol jugar la lligueta d'ascens. Malgrat la diferència entre els dos equips, els vistants plataren cara en els primers minuts de joc i se posaren per davant el marcador, però poc va durar aquesta feta ja que els locals reaccionaren tot d'una per no deixar fugir al Mariana. Pel que fa al joc no fou massa brillant. El joc local es centrava damunt Villa que fou objecte d'un estret marcatge per part visitant. Partit sense història que va ésser guanyat justament per La Gloria.

JO VENT 78 - J. MARIANA 28

Visita al líder que ho diu tot amb el resultat. L'encontre entre un equip molt fort i un altre q'engany pareix no trobar el seu bon joc. Això quedà reflexat amb aquesta superioritat clara dels locals. Per altre banda Got va donar sortida a les jugadores que solen seure més al banquet, amb l'intenció de que guanyen experiència de cara a l'any que ve. No és aquesta la temporada de les juniors que estan faltes de tranquil·litat i organització al mitg del camp. És de esperar que trobin el nivell de joc al qual ens tenien acostumats.

LLUCHMAJOR 76 - J. MARIANA 65

Partit molt disputat el lliurat pels juvenils contra el Lluchmajor a casa seva. La calor del palau i el mal estat del parquet incidiren negativament en el joc dels sollerics. El partit es va decidir en atac més que en defensa i així els que acertaren més caren ésser els guanyadors. També els arbitres hi posaren el seu granet d'arena (tal i com ja ens tenes acostumats) feient un arbitratge molt "casero". Però parlem d'altres coses, l'equip juvenil es troba ara en segon lloc del grup de 4 equips que componen el

grup B de la Fase Final. Davant hi ha la Salle i darrera el Cide i el Lluchmajor, tots els equips tenen tres punts (tots han guanyat un partit i perdut l'altre). Després d'aquest dos desplaçaments seguits tenen tres punts dins Soller: El primer, disabte contra La Salle (partit molt important al qual s'espera una gran presència de public), el segon davant el Cide d'aquí a quinze dies i el tercer enfrontarà els sollerics amb els lluchmajors. Acabarà aquesta fase desplaçant-se a Palma a visitar la Salle.

Les infantils de Nadal han descansat aquesta semana degut al qual han perdut el tercer lloc, si bé estan quarts i amb els mateixos punts i un encontre manco que les terceres.

J. MARIANA 39 - S. JOSEP 40

Potser hagi estat la derrota més dolorosa de la semana, degut a la il·lusió i bon joc que hem vist durant tota la temporada en aquest equip mini. Se passa a ocupar la tercera plaça amb els mateixos punts que les segones i no se perden les esperances de arribar així a la fi de la lliga.

ANTONI VALENTI

VETERANOS SOLLER 3 - PUB NADAL 2

VICTORIA JUSTA Y MERECEIDA

Los Veteranos Soller el sábado pasado vencieron merecidamente en partido amistoso jugado en el Campo d'en Mayol. Vimos a los V. Soller muy bien en todas sus líneas, en defensa perfectos marcajes los de Raja, Crece, Mayol. Torrens estuvo muy bien en todas sus acciones.

El centro del campo Marroig y Molino estuvieron perfectos en las entregas y bien cubriendo zona aunque hay que destacar al santanderino Maxi que estuvo colosal en todas sus acciones, en el ataque Fontanet, Mister gol, estuvo como siempre, allí pues donde tiene que estar un delantero centro y también decir que el pibe Javi Lazo estuvo acertado a la hora de finalizar jugada como demostró en este bonito tanto marcado. También debemos decir que el Pub Nadal jugó muy bien aunque no tuvieron la suerte que en otras ocasiones a la hora de marcar, sus mejores hombres fueron Puyol II,

Reynes Aguilar, Llure y Moragues.

Los goles fueron marcados por los V. Soller Fontanet 2 y Lazo, por el Pub Nadal Aguilar los dos.

Se encargó de dirigir el partido G. Mingorance que estuvo bien.

Alineaciones: POMAR (PAEZ), RAJA, MAYOL, CRECE, MORRENS, FEJOO (MOLINO) GOT, (LAZO) MAXI, CASTANER (MARROIG) FONTANET (BESTARD) JOSE LUIS.

Debemos destacar públicamente la gran labor de este veterano y auténtico deportista que es Crecencio Eugenio y aprovechamos la ocasión para rendirle un pequeño homenaje de los Veteranos del Soller.

El ex-entrenador del Soller Pedro Ortiz Paez a pasado a formar parte de la plantilla de los Veteranos Soller.

Esta tarde los Veteranos Soller entrenaran a partir de las 3'30 h. en el Bellas Pistas.

JUAN ANTONIO

LEA EL SOLLER

Si quieren pasar una noche divertida vengan a la Discoteca

«EL PATIO»

“SHOW DE LOS PLAYMATES”

Sábado 18 de Febrero



Unión de Asociaciones  
y Centros de Asistencia  
a Minusválidos  
de Baleares  
**U.N.A.C.**



**ca'n oliver**  
CARRER LLUNA, 25



## RAFEGUES ESPORTIVES



per Joan

## Atletisme

### MONGEOT CALERO CAMPIO DE MARXA

Tres interessants i breus noves atlètiques a destacar aquesta setmana, que ja ampliarem amb més detalls a ses vinents edicions.

Sa primera d'elles fou sa consecució des CAMPIO-NAT PROVINCIAL JUVENIL DE MARXA EN RUTA, pes s'ollieric JOAN-FRANCESC MONGEOT CALERO, a sa prova disputada es passat diumenge, dia dotze, dins un circuit a sa Plaça des "Tubo" de ciutat (darrera s'Institut) amb un temps de 26'14". Com a nota anecdòtica direm que es seu germà Antoni es va classificar en es lloc catorze dins sa categoria d'alevins. SA NOSTRA ENHORA-BONA JOAN!

participació de quatre atletes s'ollierics:

- SEBASTIANA ABAT
- PERE-J. COLL
- PAU ARBONA
- FRANCESC ARBONA

En es Campionat Provincial Absolut de Cross que es disputarà demà diumenge, dia dinou, a Menorca.

I sa tercera és sa participació des juvenils s'ollierics en es Campionat Provincial de Pista d'Hivern, que es disputarà avui, en es que tenen moltes possibilitats d'aconseguir es:

- Campionat Provincial de dos-mil metres llisos.
- Campionat Provincial de tres-cents metres llisos femenins.
- Campionat Provincial de seixanta metres tanques masculí i femení.
- Campionat Provincial de llargada, femení.

ANIM I ENDAVANT

JOAN

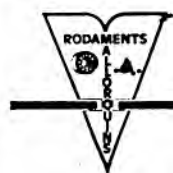
Sa segona novetat és sa

## JAIME FONS SERVICIO VESPA

VENTA DE MOTOS, CICLOMOTORES TODAS  
LAS MARCAS, BICICLETAS Y MOTOCULTORES

FACILIDADES DE PAGO

Teléfs. 630235 - 630078



RODAMENTS  
MALLORQUINS

RETENS - COIXINETS PER MOTORS  
RODAMENTS I CORRETGES D'AUTOMOBILS

PROXIMA OBERTURA

VICTORIA 11 de MAIG, 50 - Tel: 63 23 71

## Ciclisme

### NO ES AMB CRITS QUE ES FAN CAMPIONS

L'altre dia a la tarda, al Passeig, un home cridava. Mentrestant, un grapat de nois suaven de veritat per assolir un triomf. L'home cridava fort als que devien ésser els seus corredors. Més que cridar, els increpava.

Ens acostàrem a aquell home, de mitja edat, pell bruna, camisa verda de seda, gorreta, publicitària al cap. Durant una estona, atrets per l'espectacular comportament, l'observàrem. Cada vegada que passaven els participants —es donava voltes al Passeig—, s'adreçava al seus corredors. Sempre de la mateixa manera. Amb crits enèrgics, imperatius, potser punyent si algun d'aquells nois suats dalt de la bicicleta els arribava a escoltar. Feia una calor inesperada i asfixiant. D'estiu sobtat.

Cridava cada cop més nerviós, més inquiet. Restaven poques voltes al circuit per acabar. S'adonà, segurament, que el miràvem. Llavors, sempre cridant, digué:

— ...Sembla mentida, home! ... veuen que s'acaba la cursa i encara es reserven per poder fer un bon lloc. I l'única cosa que compta és guanyar. Fer el primer. La resta, segon, tercer o dotze, és igual. No serveix de res... Guanyar és l'única cosa que val la pena. Els ho dic sempre...

Se li havia inflat el rostre, més vermell encara. Continuà gesticulant tot el que, segons ell, havien de fer els seus corredors per aconseguir la victòria. Perquè ell exigia guanyadors. Volia campions. Només aquest visible desig li ho justificava tot. L'esport semblava dir, no té cap sentit ni valor si

no s'obté el llorer del triomf

I això no és veritat. I si alguns joves esportistes fa la sensació que s'ho creuen, no és del tot, tampoc, culpa seva. Els ho hem fet creure entre tots. El nostre ha estat sempre un poble que necessita ídols de la mateixa manera que necessita màrtirs. Hem fet del trimof l'únic espectacle de l'esport. Ningú no entrevista el qui arriba l'últim.

L'esport, la pràctica de l'esport, és molt més que un triomf. Cal haver suat per entendre-ho. El triomf, quan arriba, és quasi sempre després d'un llarg i sovint difícil camí. No és amb crits com es fan campions. Ni el veritable triomf l'obté sempre qui rep els llores. Moltes vegades, el treball gris, constant i sacrificat —que no surt als diaris—, és ja una bella victòria per el bon esportista. Acabar una cursa, per exemple, sol in endarrerit, pot valdre més i tenir més sentit que arribar primer.

Però, malauradament pensem, són pocs els esportistes als quals s'han ensenyat a estimar l'esport per damunt del triomf.

Potser per això, des de les voreres i cridant tant, és fàcil oblidar-se que l'esport —i la mateixa competició— es més una escola que no pas un pòdium. Una escola, com totes, de pas, on es pot aprendre molt els uns dels altres. Tot depèn, com sempre, de les persones.

CARLES-MARIA  
BALSELLS

## MOTORISME

### SA VOLTA A MALLORCA PASSARA PER SOLLER

Pes vinent diumenge dia vint-i-sis es "Moto-Club Media Milla" té organitzada sa Volta a Mallorca de Motorisme.

Sa sortida està prevista a les deu des matí de sa Plaça des "Tubo" de ciutat, (darrera s'Institut), partint seguitament cap a Andratx, Banyalbufar, Deià - SOLLER - Puig Major, Port de Pollença, Alcúdia, Ca'n Picafort, Artà, Porto Cristo, Santanyi, Ca's Buzo, Cap Blanc, s'Arenal i final de nou a ciutat.

En es pas per SOLLER, previst prop de les dotze des matí, està previst es primer reagrupament des partici-

pants. Es segon es farà a Porto Cristo i es darrer a Ca's Buzo, dinant en es Club Karting de Ca'n Picafort.

Hi haurà premis per s'acceleració dins ses tres categories, fent-se s'entrega d'ells a sa discoteca Babalu de Ca'n Pastilla.

Sa novetat d'aquesta edició es sa participació dins ella des conegut esportista s'ollieric ESTEVE ALBINA amb una potent YAMAHA-650, de sa que ostenta sa representació dins sa nostra Vall s'amic Francesc Vivas, propietari des conegut taller mecànic des carrer de Santa Teresa.

JOAN

### 4. VALLEMOSSA - RUTA DE LES OLIVERES (B-2)

La línia d'autocars a Vallde-mossa, Deià i Llucalcari ofereix diferents alternatives per a visitar llocs d'interès, passejar pel bosc i la muntanya o nedar a bellíssimes cales. Després de visitar a Vallde-mossa la Cartoixa i els seus entorns, es pot iniciar la marxa cap a diferents punts:

A l'Ermida, s'hi va per un camí que surt de la carretera cap a Deià, a la dreta, degudament assenyalat. Després d'una breu pujada s'arriba a l'ermita, que fou fundada l'any 1705 i que és un oasi de pau.

Si, en lloc d'anar cap a Deià, agafam la direcció de Banyalbufar des del creuament de Son Moragues, prest trobarem la carretera que baixa al Port de Vallde-mossa, una cala petita i pedregosa on podem nedar. Es recomanable prendre's la pujada amb calma i temps, perquè és molt empinada.

Si seguim cap a Deià, podem visitar, des de Son Marroig, el mirador que domina Na Foradada. I després de recórrer el pintoresc poble de Deià, podem

Autocar: (d).



baixar a la seva incomparable cala i prendre un bany en les seves aigües de transparència inigualable. El camí és molt empinat i, per tant, la pujada bastant dura.

El llogaret de Llucalcari, passat Deià, té l'encant de la pau i el silenci que caracteritzen els seus boscos. Qualsevol de les seves caletes, d'accés no sempre fàcil, convida a nedar entre roques i pins

## DEFENSORA SOLLERENSE



## EQUUS



DISSABTES DIES 18 i 25

DE FEBRER A LES 21'30

## ALFOMBRAS



IMPERIAL®

SIEMPRE A SUS PIES...

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN SOLLER

COLCHONERIA  
OLIVER

C/ VICTORIA 1  
TEL. 63 12 88  
SOLLER



# CARTELERA CINEMATOGRAFICA

## CINE ALCAZAR

HOY DIA 18 Y MAÑANA DOMINGO 19

LIMITE 48 HORAS

Y

LO MEJOR DE BENY HILL

.....

SABADO 25, DOMINGO 26



Y

TODO ES POSIBLE EN GRANADA

## CINE FANTASIO

DOMINGO DIA 19

SEGUIMOS FUMANDO

Y

ZELIG

JUEVES, 23, DOMINGO 26



FUGA DEL BRONX

Y

AVISPIA RUINASA

## RESTAURANTE MARISOL



V7  
VENDO LEÑA DE  
QUEMAR DE OLIVO  
Y ENCINA PARA  
CHIMENEA Y ESTU-  
FA PORTADA A DO-  
MICLIO A 7 Ptas KILO  
Tel: 631378

VENDO NICHOS  
7.881,- ptas, cada mes.  
Sin entrada. MIGUEL  
CAPO. Tel. 631053.

VENDO MUEBLES Y  
VARIOS APARATOS  
DOMESTICOS, PRE-  
CIOS MUY ASEQUI-  
BLES. INF. TEL. 6317  
57 DE 8 A 10 H. Y DE  
7 A 9 TARDE.

VENDO PIEDRAS,  
MARES VIEJO TIE-  
RRA Y ESTIERCOLES  
"FENS". TEL. 631055  
X-6.

## ■ VENTAS ■ ■ ALQUILERES ■ ■ EMPLEOS ■

V8  
FRANCES TODOS  
LOS NIVELES, ALE-  
MAN, INGLÉS E  
ITALIANO PARA  
PRINCIPIANTES. ES-  
PAÑOL PARA EX-  
TRANJEROS. INF.  
CA'N CIBEROL, MO-  
RAGUES 21

(Y-4) MASAJES  
TERAPEUTICOS  
PARA LUMBAGO,  
CIATICA, ARTROSIS,  
DOLOR DE ESPALDA,  
CELULITIS Y  
REUMATISMO.  
LLAMAR AL TEL.  
632010.

FALLAS DE  
VALENCIA CON  
VISITA A SAGUNTO  
Y OTROS DEL 17 AL  
19 DE MARZO. INF.  
DESDE LAS 19  
HORAS. TEL. 630941.  
Y3

## Instalaciones Eléctricas

ANTONIO LLABRES FLORIT

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS

C/. José Antonio 171

Tel. 630897 Sóller (Mallorca)

## CA'N TERRASSA DES DE L'ANY 1918

HORARIS DE MISSES

DIUMENGES

DISSABTES

SANT BARTOMEU:  
20h.  
L'HORTA: 19 h.  
PORT: 19 h.  
FORNALUTX: 19 h.  
BINIARAIX: 18 h.  
DEIA: 19 h.  
CONVENT: 17'30 h.  
i 19 h.  
ST. FELIP: 19 h.  
L'HOSPITAL: 11 h.  
SA CAPELLETA -

SANT BARTOMEU:  
9 h; 12 h; 18'30 h; 20 h.  
L'HORTA: 10'30 h. i  
19 h.  
PORT: 12 h i 18 h.  
FORNALUTX: 10 h.  
i 19 h.  
BINIARAIX: 10 h.  
DEIA: 9 h. i 19 h.  
CONVENT: 7'30 h.;  
10h.; 19 h.  
ST. FELIP: 10'30 h.;  
19 h.  
L'HOSPITAL: 11 h.  
SA CAPELLETA: 17  
h.

## BANCO DE CREDITO BALEAR

17-2-84

Bolsa de Madrid

### VALORES DEL GRUPO:

Banco Popular Español	286
Banco de Andalucía	441
Banco de Castilla	---
Banco de Crédito Balear	---
Banco de Galicia	360
Banco de Vasconia	197
Popularinsa	---
Unión Europea de Inversiones	---
Bonos Banco Popular Industrial E/74	102'50
" " " " E/75	102'25
" " " " E/76	102'25
" " " " E/77	102'75
" " " " E/80	101'50
" " " " E/81	101'50
" " " " E/82	102'50
" " " " E/83	103
" " " " E/83	---

### RESTO DE VALORES

Banco de Bilbao	276
Banco Central	330
Banco Español de Crédito	335
Banco Hispano Americano	239
Banco de Santander	286
Banco de Vizcaya	355
Telefónica	79'50
Electra de Viesgo	---
Reunidas de Zaragoza	184
FECSA	43'50
Hidro-Cantábrico	105
Hidruña	41'75
Hidroila	50'25
Iberduero	55
Sevillana	44
Unión Eléctrica-FENOSA	45
CEPSA	13
Unión y El Fénix	---
El Encinar	---
Inmobiliaria Urbis	---
Vallehermoso	55
Altos Hornos	21'50
Duro Felguera	---
Portland Valderrivas	---
Energías e Industrias Aragonesas	69
Unión Explosivos	21'25
Seat	---
Citroen	---
FASA	---
El Aguila	---
Tabacalera	---
Campsa	205

## FOTO NOGUERA

José Antonio, 81 - Teléf. 630601

SOLLER

### REPARACION DE ELECTRODOMESTICOS

## Electro Casa

FRIGORIFICOS - COCINAS  
ESTUFAS - TERMOS - ETC.

CARRETERA DE PALMA, 89 (Desvío)  
TEL. 632015

SOLLER (Mallorca)



## EL PUERTO, BARRIADA MARINERA



La Compañía del Ferrocarril de Sóller ha emprendido la realización de unos trabajos de reparación en el tramo de la línea del tranvía del Puerto existente en una de las zonas de mayor tránsito: la calle Marina. Dichas obras consisten en la sustitución de los raíles y traviesas deteriorados por el paso del tiempo, por otros nuevos, tarea que se está llevando a cabo a buen ritmo y con una técnica y materiales que permiten pensar que la calzada va a quedar en mejores condiciones que antes para soportar el intenso tráfico que por ella discurre.

En la primera semana la brigada de obras de la Compañía ha reparado ya un tramo de cincuenta metros de longitud que va desde la entrada al muelle de Turismo hasta el secadero, faltando sólo el acabad asfáltico. Por lo que puede verse, la vía quedará enrasada con la calzada suprimiendo antiguas hendiduras y socavones, ya que las traviesas que sustentan a los nuevos raíles descansan sobre un lecho de piedra apisonada.

Es gratificante comprobar que, además del Ayuntamiento, otras entidades importantes, como en este caso, el

Ferrocarril de Sóller, se ocupan en serio del mantenimiento de instalaciones y servicios de esta Barriada Marinera.

### PROHIBIDO JUGAR, NIÑOS

Que los niños del Puerto de Sóller no disponen de un lugar idóneo para jugar sin riesgo de su integridad física o sin molestar a terceros, es algo que hemos dicho tantas veces que ya hasta nos da vergüenza de hablar del tema. Pero empecemos por el principio. En el Campo de Deportes de la Estación Naval existe un parque infantil, no muy extenso,

pero bastante bien dotado, que recientemente fue mejorado con nuevas instalaciones dedicadas exclusivamente a los niños, por iniciativa del Comandante del Destacamento don Luís de Ceballos. Desde luego, tanto el Campo de Deportes, como las instalaciones que alberga, fueron construidas en su día para uso y disfrute del personal destinado en el Destacamento y sus hijos. Sin embargo, casi siempre han estado al alcance no sólo de los niños del Puerto, sino también de numerosas asociaciones deportivas tanto de Sóller como de esta barriada, sobre todo en los últimos años en los que el espíritu de colaboración y las buenas relaciones entre autoridades civiles y militares han alcanzado las cotas más altas. Quiero decir con esto, que nuestra población infantil dispone efectivamente de un sitio donde dar rienda suelta libremente a sus energías reprimidas por largas horas de permanencia en el Colegio. Pero siempre hay un "pero", y en este caso la adversativa viene dada por la necesaria utilización de las instalaciones a que nos

referimos para dar cabida en ellas a varios centenares de bloques de hormigón de veintiseis toneladas cada uno, por lo que su empleo para esparcimientos y actividades deportivas resulta en la actualidad prácticamente imposible.

Por otra parte, el mencionado campo de deportes no es propiedad del Ayuntamiento, ni por lo tanto del pueblo. Entonces ¿dónde ponemos los niños a jugar?

Desde siempre, nuestros pequeños, apenas sueltan en casa el voluminoso saco de los libros, se marchan disparados al muelle del secadero, pelota en ristre.

Naturalmente, que éste no es el sitio indicado, pues suele estar lleno normalmente de redes puestas a secar. El varadero, contiguo al muelle tampoco reúne las condiciones necesarias porque su función es la de albergar las barcas varadas, la mayoría de ellas en reparación. Y claro, en ambos sitios los niños no pueden jugar a sus anchas, ni deben, porque siempre habrá quien les llame la atención.

Es hora que el Ayuntamiento, que se está

preocupando por esta barriada (todo hay que decirlo) se plantee sin rodeos si va a hacer o no ALGO para que los niños del Port de Sóller puedan jugar tranquilos sin fastidiar ni ser fastidiados. Se nos ha dicho repetidas veces, que el Consistorio tiene en mente el solar de propiedad

municipal, del que tanto se habla ultimamente, pero nos preguntamos que si allí se va a construir la Casa del Mar, un Parking para autocares, un escenario para atracciones y otros etcéteras, a ver cuantos centímetros cuadrados van a quedar libres...

NICOLAS DIEZ



## PARROQUIA DE SANT BARTOMEU RESUM DE L'ACTIVITAT ECONOMICA DEL GRUP D'ACCIO SOCIAL ANY 1.983

Saldo anterior:	40.392, -- ptas.
Entrades:	584.315, -- ptas.
Sortides	624.707, -- ptas.
	604.794, -- ptas.
Saldo final 1.983:	19.913, -- ptas.

### CONCEPTES

#### ENTRADES

Donatius	68.175, -- ptas.
Campanya Nadal	110.941, -- ptas.
Colectes	174.381, -- ptas.
Tercera Edat	40.000, -- ptas.
Damnificats inundacions del Nord	37.850, -- ptas.
Tómbola	152.968, -- ptas.
Total:	584.315, -- ptas.

#### SORTIDES

Ajudes famílies	397.315, -- ptas.
Tercera Edat	90.715, -- ptas.
Transeunts	5.340, -- ptas.
Tómbola	29.059, -- ptas.
Damnificats inundacions del Nord	37.850, -- ptas.
Llibres escolars:	14.411, -- ptas.
Càrites Ciutat:	30.104, -- ptas.
Total:	604.794, -- ptas.

Soller, 10 Febrer de 1984

LEA EL  
SOLLER

**Itamar**  
restaurant

**Pida presupuesto**

**BODAS  
PRIMERAS COMUNIONES**

**Tel. 63 12 05  
Port de Sóller**